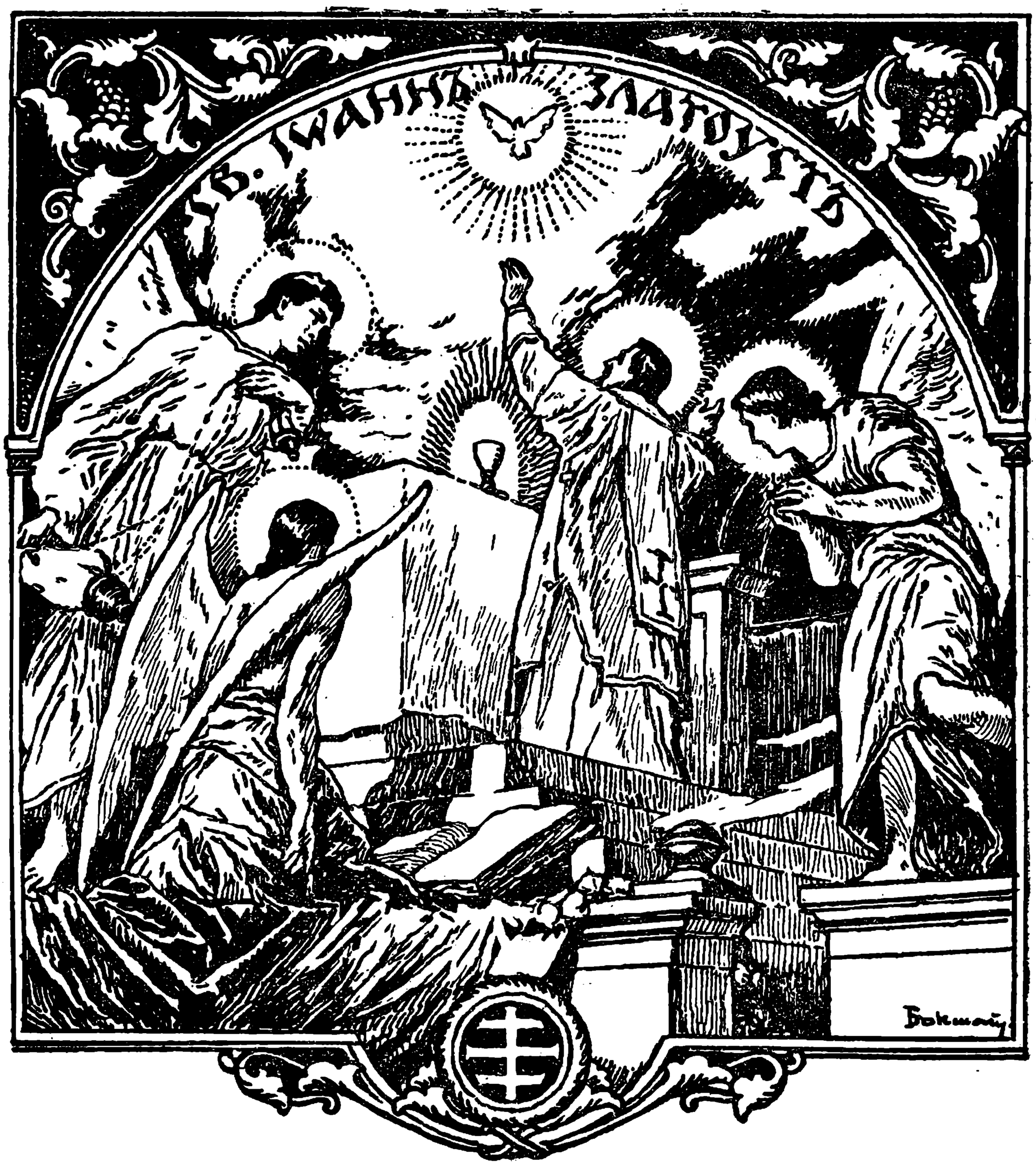
http://rusyns-library.org – «Русинська Библіотека - ИИФ въ Ужгородѣ» - "Библіотека Стефана Бендаса", 12.2015

Новинковы марки дозволены п. ч. 3873 | -VI-24.
Къ подаванію часописи опредѣленъ почт. урядъ Ужгородъ 1.

ЧИСЛО: 9—10. СЕПТ.—ОКТОБЕРЪ 1937. РОЧНИКЪ: XIV

ДУШПАСТЫРЬ

УРЯДОВЫЙ И ДУХОВНЫЙ ОРГАНЪ ЄПАРХІЇ МУКАЧЕВСКОЙ



УЖГОРОДЪ.

1937

http://rusyns-library.org – «Русинська Библіотека - ИИФ въ Ужгородѣ» - "Библіотека Стефана Бендаса", 12.2015

Содержаніе:

Андрей Бачинскій . . . . . 177—181
Къ исторіи старославянскаго текста евангелій . . . . . 181—184
Всемірный XXXIV. Евхаристическій Конгр. въ Будапештѣ . . . . 186—188
Божи дѣтински лѣта Г. нашего І. Христа . . . . . 188 - 195
Урядова часть . . . . . 195—215
Миссійное проголошеніе къ всѣмъ католикамъ . . . . . 215 - 218
Миссійна акція . . . . . 218 - 221
Междун. конгр федераціи кат. студен. „Pax Romana“ въ Парижѣ 221—223
IV. рочникъ „Миссійного Календарь“-я . . . . . 224—225
Наши актуальности . . . . . 226—331
Священникамъ на Словаччинѣ . . . . . 231 - 234
Наши вѣсти . . . . . 234—241

ФАБРИКА ЗВОНОВЪ СЪ ОГРАНИЧЕННЫМЪ РУЧИТЕЛЬСТВОМЪ ВЪ УЖГОРОДѢ КОЛО ЖЕЛѢЗНОДОРОЖНОЙ СТАНЦІИ, Ч. ТЕЛ. 347

„АКОРДЪ“

Выготовлюетъ найлучшѣ, найкрасшѣ и найголоснѣйшѣ звоны всякой великости. Выробляетъ звоны точно по заказаному голосу а беретъ на себе гаранцію за чистоту гармоніи межи настоящими старыми и заказанными новыми звонами.

Переберaетъ старѣ звоны подъ найвыгоднѣйшими условіями и съготовлюетъ новѣ изъ чистого и гарантированного, благородного металя.

Перворядность звоновъ хвалятъ признателнѣ и благодарственнѣ дописи, якихъ фабрика „АКОРДЪ“ отъ всѣхъ церковныхъ громадъ получаетъ.

Спеціальна марка „АКОРДЪ“ „А“ и „С“ звоны. Фабрика на выставахъ золотыми и срѣберными медалями отличена на жадость высилаетъ своего фаховца где-нибудь для выдѣленія информацій.

Десять-рочна гаранція. Взорцевѣ звоны постоянно на складѣ.

http://rusyns-library.org – «Русинська Библіотека - ИИФ въ Ужгородѣ» - "Библіотека Стефана Бендаса", 12.2015

ЧИСЛО: 9—10. СЕПТ.—ОКТОБЕРЪ 1937. РОЧНИКЪ: XIV.

ДУШПАСТЫРЬ

УРЯДОВЫЙ И ДУХОВНЫЙ ОРГАНЪ ЕПАРХІИ МУКАЧЕВСКОЙ

Выходитъ ежемѣсячно — Редакція и администрація: Ужгородъ Епархіальна Касса.

Отвѣчательный редакт.: о. АЛ. ИЛНИЦКІЙ, каноникъ Капитулы Мукачевской.

Передплата на рокъ Кч. 60. Одинокое число 6 Кч. Въ Америкѣ 3 Долл. Рукописи не вертаеме.

Александеръ К. Бачинскій:

Андрей Бачинскій,

епископъ — русскій патріотъ.

(Жизнь его изъ національной точки зрѣнія).

Бурьи въ концѣ 18-го и въ началѣ 19-го столѣтія довольно сильно отрясли фундаментами всей Европы. Національное возрожденіе стало быть программой всѣхъ. Народъ карпаторусскій былъ числомъ довольно малый. Съ Россіей онъ контакта не имѣлъ. Былъ подверженъ большому вліянію мадьяръ. Это касается особенно интеллигенціи. Священники, воспитанные въ чужихъ сѣменищахъ, стояли тоже подъ культурнымъ вліяніемъ запада. Мукачевская епархія не имѣла собственной богословской семинаріи. Молодые богословы высылались въ латинскія — чужія духомъ и культурой — семинаріи, гдѣ, понятно, выставленны иному вліянію, медленно денаціонизовались. Между такими священниками и народомъ — вѣрниками отношеніе стало чѣмъ далѣе, тѣмъ хуже.

Періодъ мадьярскій, въ исторіи нашего народнаго возрожденія, былъ опаснѣйшій латинскаго. Народъ скорѣе могъ попасти вліянію возлѣ живущихъ мадьяръ, какъ мертвой латинской культурѣ. Всетаки этой мадьяризаціей не соглашался царскій дворъ. Онъ поддерживалъ нѣмецкій языкъ. Этотъ же былъ народу неопасенъ. Марія Терезія царица (1740—1780) понимала жизненны требованія нашего народа. Указалась благосклонной къ намъ. Шагъ большой исторической цѣны былъ:

http://rusyns-library.org – «Русинська Библіотека - ИИФ въ Ужгородѣ» - "Библіотека Стефана Бендаса", 12.2015

канонизація мукачевскаго епископства въ самостоятельное епископство. Этотъ фактъ — канонизація — игралъ большую роль въ исторіи нашего народа. Былъ сдѣланъ конецъ неблагопріятнымъ вліяніямъ латинскихъ епископствъ. Пока епархія мукачевская подверженна была судовластію ягерскихъ епископствъ.

Этотъ періодъ, какъ періодъ національнаго возрожденія, очень узко связывается съ личностью Андрея Бачинскаго, епископа мукачевскаго.

Андрей Бачинскій родился дня 14. ноября 1732 года въ небольшой деревнѣ — въ Бенятинѣ, въ старой ужанской области. Отецъ его былъ тамъ же настоятелемъ гр. кат. прихода. Молодой Андрей съ наукой познакомился еще въ родномъ домѣ. Какъ мальчикъ потому отходитъ въ Ужгородъ, гдѣ и въ езуитскомъ колегіумѣ гимназіяльныя студія окончилъ. Уже тогда вывышается надъ другими, указавъ лучшія свойства души. Какъ 21 лѣтный молодецъ проситъ принятіе въ рядъ богословъ мукачевской семинаріи. Приняли его. На теологическія и философическія студіи высланъ былъ въ Трнаву. Эти совершилъ въ годахъ 1753—1758. Между тѣмъ года 1756, имѣя 24 лѣтъ, проситъ рукоположеніе. Удѣляется ему того же года въ Мукачевѣ. Уже какъ пресвитеръ епархіи мукачевской возвращается въ Трнаву, откуда послѣ двухъ лѣтъ возвращается домой, окончивъ студіи. Замѣчательно, что въ Трнавѣ Андрею Бачинскому разрѣшенно было отправлять богослуженія тоже по обрядамъ церкви западной.

Послѣ совершенія студій и возвращенія изъ Трнавы, назначенъ сотрудникомъ въ Гайдудорогъ къ пароху тамошняго прихода Георгію Сабадошъ. Не долго сотрудничалъ. Сабадошъ назначенъ былъ викаріемъ генеральнымъ и такъ Андрей Бачинскій стался преемникомъ своего предшественника на приходѣ въ Гайдудорогѣ. Одновременно принимаетъ и должность архидіакона саболчской области. Эти должности онъ исполнялъ почти 12 лѣтъ и протягомъ сего времени проуказалъ столь высокую священническую ревность и хорошій тактъ въ сообщеніи съ народомъ, что обратилъ на себя вниманіе не только высшихъ круговъ церковныхъ, но и вниманіе царского двора. Въ постоянномъ контактѣ былъ съ епископомъ своимъ, Мануиломъ Олшавскимъ. Этотъ замѣтилъ въ немъ высокую ученость, ревность и дипломатическій тактъ и много раза приглашалъ его къ себѣ. Совѣщались о настоящихъ проблемахъ. Наслѣд-

http://rusyns-library.org – «Русинська Библіотека - ИИФ въ Ужгородѣ» - "Библіотека Стефана Бендаса", 12.2015

никъ Олшавскаго на престолѣ епископства мукачевскаго былъ Іоаннъ Брадачъ. Епископъ Брадачъ — очень зависимъ еще отъ епископовъ ягерскихъ — видѣлъ въ Андрею Бачинскомъ мужа будущности и какъ такого причислилъ къ своему соборному клиру. Въ томъ времени велись переговоры въ Вѣнѣ относительно канонизнціи епархіи мукачевской. Къ этимъ очень важнымъ переговорамъ Іоанномъ Брадачомъ отъ имени епархіи мукачевской высланъ былъ Андрей Бачинскій. Переговоры указались удачными. Года 1771 епархія мукачевская папой Климентомъ XIV-ымъ изданной буллой канонизуется какъ самостоятельное и независимое епископство.

Короткое время послѣ канонизаціи своего епископства Іоаннъ Брадачъ скончался. Престолъ епископскій упорожнился. Надо было новаго епископа. Этимъ былъ назначенъ Андрей Бачинскій. И то Маріей Терезіей царицей дня 5. августа 1772-го года. Назначеніе потому было дня 25. февраля слѣдующаго года Римскимъ Престоломъ и одобренное. Рукоположеніе Андрея Бачинскаго въ епископы отбылось въ Вѣнѣ въ царской часовнѣ царской палаты. При рукоположеніи присутствовала цѣлая царская фамилія, хотя такъ Марія Терезія доказывати свою благосклонность къ новому епископу. Рукополагающимъ епископомъ былъ Василій Божичковичъ.

Андрей Бачинскій, какъ и его предшественникъ Іоаннъ Брадачъ, не былъ уже избранъ клиромъ, а назначенъ царицей съ одобрительнымъ согласіемъ Римскаго Престола. Всетаки его назначеніе принято было среди клира, интеллигенціи и народа съ большимъ восторгомъ.

Андрей Бачинскій еще передъ своимъ рукоположеніемъ въ епископы отъ царицы Маріи Терезіи получилъ всѣ епископскія одежды съ всѣми отличающими знаками епископскаго сана. Года 1775 го пріобрѣлъ для епископства имущества въ Теплицахъ (Таполца), въ днешной Мадьярщинѣ, съ титуломъ архимандріи св. верховныхъ апостолъ Петра и Павла. Того же года основалъ богословскую семинарію, которая помѣщенна была въ древномъ ужгородскомъ замкѣ, гдѣ и сейчасъ находится. Особенно этотъ фактъ является значительнѣйшимъ въ будущности цѣлой епархіи и съ ней и всего карпаторусскаго народа. Богословамъ уже не нужно итти въ чужіе обрядомъ, духомъ и культурой училища. Вліяніе латинянъ вотъ такъ и безпосредственно уменшилось на минимумъ. Богословы уже

http://rusyns-library.org – «Русинська Библіотека - ИИФ въ Ужгородѣ» - "Библіотека Стефана Бендаса", 12.2015

сейчасъ могутъ воспитоваться въ народномъ духѣ. Не должны уже, и не хотя, пропадывать медленной погубительной денаціонализаціи. Исторія карпаторусскаго народа, его національное и культурное возрожденіе намъ показываютъ сколь много означала для насъ правѣ эта, епископомъ Бачинскимъ основанна семинарія.

Года 1790 кромѣ уже дѣйствующихъ викаріатовъ мармарошскаго и сатумарскаго дѣйствіемъ Андрея Бачинскаго основался викаріатъ и въ Кошицахъ. Этотъ позше перемѣщенъ былъ въ Пряшевъ и года 1816, по смерти Андрея епископа, канонизованъ какъ епархія пряшевская.

Епископъ Андрей Бачинскій скончался года 1809 ноября 19-го, послѣ 36 лѣтняго благословеннаго архипастырства.

Бачинскій былъ человѣкъ широкой образованности и большаго патріотическаго чувства. Ставился рѣзко противъ латинизаціи какъ культурной такъ и религіозной жизни. О его чувствахъ народныхъ свидѣтельствуетъ распоряженіе, нимъ изданное, датованное съ дня 4. сентября 1798 года, въ которомъ упрекаетъ особенно молодежь изза незнаніе русскаго языка и провозглашаетъ, что желающіе вступить въ рядъ богослововъ безъ знанія русскаго языка приняты не будутъ. Бачинскій всѣми силами стремилъ къ тому, чтобы рускій языкъ выздвигъ и сдѣлалъ его языкомъ карпаторусской общественности. Издалъ св. Писаніе съ словами: „готовая есть и Библія русскимъ языкомъ нашимъ — имасте книги тыя на русскомъ языкѣ, яже чтуще, народу толкующе купно и матерный языкъ, письмо и народъ и набоженство содержати и подкрѣпити возможете“.

Бачинссій основалъ тоже и епископскую библіотеку съ 8000 томами. Эти книги большинствомъ теологическаго и философическаго содержанія. Книги онъ собралъ изъ библіотеки епископа Мануила Олшавскаго и изъ библіотеки езуитской, къ которымъ приключилъ и свою большую библіотеку.

Епархія обнаружила Бачинскаго именемъ „основатель епархіи“. Дѣйствительно въ канонизаціи епархіи мукачевской большую роль игралъ Андрей Бачинскій. Удалося ему скончить древный споръ епископовъ ягерскихъ съ мукачевскими и такъ вынять епархію совершенно изъ неблагопріятныхъ вліяній епископовъ латинскихъ. Кромѣ того епархія ему благодаритъ за хорошое матеріяльное состояніе предъ переворотомъ и за цѣлу реорганизацію.

http://rusyns-library.org – «Русинська Библіотека - ИИФ въ Ужгородѣ» - "Библіотека Стефана Бендаса", 12.2015

Бачинскій не былъ писателемъ, всетаки его вѣкъ зовется „золотымъ вѣкомъ Бачинскаго“, о которомъ Евгеній Недзѣльскій въ своей книгѣ: Очеркъ карпаторусской литературы — пишетъ слѣдующее: „Бачинскій своимъ патріотическимъ примѣромъ вліялъ на карпаторусскую интелигентную массу, на священниковъ, которы денаціонализацію перетворили въ великое національное дѣло, которое и дало основу къ систематическому развитію національной идеи, которое достигло кульминаціоннаго пункта въ 50—60 годахъ XIX вѣка“.

Андрей Бачинскій похороненъ въ криптѣ катедральнаго храма въ Ужгородѣ.

(Радіо-лекція автора, сообщенна станціей въ Кошицахъ 11-го мая г. 1937.)

Дръ Грекусъ:

Къ исторіи старо-славянскаго текста евангелій.

Текстъ старо-славянской Библіи разнообразно оцѣнивается. Нѣкоторые изслѣдователи вопросовъ по тексту Библіи не приписываютъ вообще никакой важности старо-славянской Библіи, ибо старо-славянскій переводъ происходитъ сравнительно съ новыхъ временъ. Другіе же изслѣдователи высоко оцѣниваютъ ее и то потому, ибо по ихъ мнѣнію въ основу сего перевода лежала рецензія Лукіана, которой въ то время Царьградская Церковь пользовалась. Того мнѣнія былъ Paul de Lagarde и въ найновѣйшее время очень заслуженный изслѣдователь текста старо-славянской Библіи: Евзеевъ и другіе русскіе изслѣдователи исторіи текста старо-славянской Библіи. Но уже до Евзеева занимался симъ вопросомъ, и то въ особенности текстомъ евангелій Воскресенскій. Къ результату сихъ изслѣдованій сдѣлаемъ нѣсколько замѣчаній. (См. статью дръ-а Андрея Шноя въ „Biblica“. Fasciculus 22-ый 1922-го года).

Iacquier съ точки зрѣнія исторіи текста приписываетъ очень мало важности старо-славянскому переводу, какъ болѣе новому. Также Gregory и другіе. И то потому, ибо старо-славянскій переводъ ими считается рабскимъ переводомъ греческихъ переводовъ. Особенно Воскресенскій изслѣдо-

http://rusyns-library.org – «Русинська Библіотека - ИИФ въ Ужгородѣ» - "Библіотека Стефана Бендаса", 12.2015

валъ отношеніе новозавѣтнаго старо-славянскаго перевода къ греческимъ кодексамъ. Результатъ своихъ изслѣдованій издалъ въ 1896-омъ году подъ заглавіемъ: „Характеристическія черты четырехъ редакцій перевода евангелія отъ Марка". (Чтенія въ императорскомъ обществѣ исторіи и древностей россійскихъ. Книга I. Москва 1896). По его мнѣнію старо-славянскій текстъ Марка тождественъ, съ греческими рукописями употребленными въ VIII—IX. столѣтіяхъ въ царьградской церкви. И такъ какъ царьградскій текстъ представляетъ рецензію Лукіана, потому и старо славянскій текстъ отражаетъ сію рецензію. Съ этой цѣлью Воскресенскій сравнивалъ евангельскія мѣста встрѣчающіяся въ трудахъ патріарха Фотія и св. Кирилла съ соотвѣтствующими мѣстами старо-славянской Библіи и установилъ согласіе.

Однако — такъ говоритъ авторъ статьи — это утвержденіе не основывается на твердыхъ доказательствахъ. Хотя сходность большая, но самые старые старо-славянскіе кодексы, еще не измѣнены поправками, содержатъ въ себѣ и чтенія александрійскія (Исихія) и палестинскія (Памфилія). Сюда принадлежатъ кодексы: Зографское епангеліе, Ассеманское и Маріанское).

Воскресенскій допускаетъ въ самыхъ старыхъ старо-славянскихъ текстахъ александрійскія чтенія, но онъ это такъ объясняетъ, что они были внесены въ текстъ ораторами и экзегетами или же они попали въ царьградскую церковь посредствомъ тѣхъ кодексовъ, которые были списаны Константиномъ Великимъ — по Евсевію — для церквей основанныхъ имъ и посредстенно принадлежатъ къ группѣ византійскихъ кодексовъ. Но сіе объясненіе нельзя принять, ибо александрійскія чтенія достаточно многочисленны. Въ IX-омъ же вѣкѣ въ Царьградской церкви столько постороннихъ чтеній объяснить нельзя, ибо рецензія Лукіана уже въ IX-омъ вѣкѣ имѣла большой авторитетъ на Востокѣ, такъ что по ея тексту исправляли другіе тексты. Напрасно ссылается Воскресенскій на кодексы изготовленные по приказу Константина Великаго, ибо они содержали тотъ же текстъ или по крайней мѣрѣ сходный текстъ и такъ внесли скорѣе одинаковость, чѣмъ различіе. Кромѣ сего отъ Константина В. до св. Кирилла прошло больше пять столѣтій, что является достаточнымъ временемъ для того, чтобы внеслись новыя чтенія въ тектъ. Правда, что Фотій въ цитатахъ библійскихъ приводитъ царьградскую рецензію, что

http://rusyns-library.org – «Русинська Библіотека - ИИФ въ Ужгородѣ» - "Библіотека Стефана Бендаса", 12.2015

Воскресенскому достаточно удалось доказать для евангелія отъ св. Марка, даже и при первомъ евангеліи есть доказательствъ. Но съ другой стороны, сравнивая Фотія съ старо-славянскимъ текстомъ, есть съ этимъ много расхожденій и Фотій не разъ слѣдуетъ александрійской рецензіи. Кромѣ сего Фотій иногда измѣняетъ текстъ особенно въ Амфилохіяхъ, старо-славянскій же вѣрно слѣдуетъ греческому тексту, такъ что отражаются въ немъ царьградскій, палестинскій и александрійскій тексты. Старо-славянскій текстъ поразительно соглашается съ древними уже упомянутыми кодексами относительно разныхъ чтеній. Отмѣтимъ нѣсколько расхожденій Фотія и византійскаго текста съ старо-славянскимъ: 48. стихъ главы 5-ой Маѳея; 6. гл. 22. Маѳ.; 6 гл. 15 Маѳ.; 52 гл. 13 Маѳ. Старо-славянскій текстъ слѣдуетъ александрійкой рецензіи еще и въ другихъ мѣстахъ. Только у Маѳея есть 9 чтеній отличныхъ отъ Фотія. Меньшихъ расхожденій есть еще больше. Напротивъ лишь 10 мѣстъ есть, гдѣ старо-славянскій текстъ согласенъ съ византійскимъ Фотія. Слѣдовательно теорію Воскресенскаго надо поправить. Онъ предзвятымъ мнѣніемъ думаетъ что св. Кириллъ и Методъ слѣдовали тексту Фотія. Напротивъ, доказано, что Кириллъ хотя и былъ ученикомъ Фотія и училъ въ Царьградѣ не слѣдуетъ византійскому тексту. И съ Ѳеодоромъ Студитою можемъ доказать разницу между текстомъ Кирилла и византійскимъ. Онъ слѣдуетъ также царьградскимъ кодексамъ. Изъ 60 чтеній 30 принадлежатъ къ рецензіи Лукіана. Старо-славянскій текстъ съ Студитою относительно царьградскихъ чтеній согласенъ 11-разъ. 7 разъ же слѣдуетъ александрійской рецензіи, гдѣ у Студиты царьградское чтеніе. Библійскіе тексты взятые у Фотія и Студиты свидѣтельствуютъ о томъ, что въ IX-омъ вѣкѣ въ Царьградѣ употреблялся такой текстъ, который былъ очищенъ отъ александрійскихъ чтеній и расходился съ старо-славянскимъ текстомъ. Какъ можно объяснить расхожденіе старо-славянскаго текста съ византійскимъ? Надо предполагать, что въ Царьградѣ кромѣ текста находящагося въ древнихъ кодексахъ рецензіи Лукіана и частью у Фотія и у другихъ писателей, существовалъ и другой текстъ, сходный съ царьградскимъ, но смѣшаный съ посторонними чтеніями. Такимъ текстомъ могли пользоваться въ монастыряхъ Олимпа, гдѣ св. братья до своего прибытія въ Моравію, пре-

http://rusyns-library.org – «Русинська Библіотека - ИИФ въ Ужгородѣ» - "Библіотека Стефана Бендаса", 12.2015

бывали. Когда изъ-за ересей и магометанскаго вторженія церковная жизнь въ Египтѣ прекратилась, Олимпъ далъ пріютъ египетскимъ монахамъ и тамъ александрійскія преданія сохранились до пришествія св. братьевъ. Удивительно-ли, что посему, александрійскія преданія по Св. Писанію сохранились и въ старо славянской Библіи?! И такъ старо-славянскій текстъ Новаго Завѣта является свидѣтелемъ такой рецензіи, которая не сохранилась въ греческихъ кодексахъ.

Старо-славянскій текстъ интересенъ не лишь по исторіи текста но и потому, что онъ является свидѣтелемъ экзегезиса св. братьевъ. Они переводили не рабски, но имѣли въ виду синтаксъ и духъ славянскаго языка. Можно доказать, что св. Кириллъ въ переводѣ руководился богословскими и филологическими мотивами. Знаменитое мѣсто стихъ 18 ый главы 16-ой Маѳея старо-славянскіе кодексы передаютъ не одинаковымъ образомъ. Кодексъ Ассеманскій и два другихъ кодекса не переводивъ слово: πέτρα имѣютъ: на семъ петрѣ (super hunc Petrum). Это потому, чтобы противъ тогдашнихъ византійскихъ теченій выразить приматъ. Впрочемъ и Ассеманскій кодексъ, подобно кодексамъ Маріанскимъ и Зографскому передаетъ Πέτρα словомъ: камень.

Всемірный XXXIV. Евхаристическій Конгрессъ въ мѣс. маю г. 1938. въ Будапештѣ.

Приходите на XXXIV. всемірный Евхаристическій Конгрессъ до Будапешту, до Мадьярщины!

26 – 29. мая г. 1938.

Весь міръ католическій каждого второго года, все въ иншомъ городѣ, оденъ большій Евхаристическій Конгрессъ совершаетъ. До сихъ поръ одинъ конгрессъ перевысшалъ другого въ внутренныхъ и внѣшныхъ проявленіяхъ.

Всемірны евхаристически конгрессы принадлежатъ безъ сомнѣнія къ великолѣпнѣйшимъ религіознымъ манифестаціямъ теперѣшняго вѣка. Св. Литургія и причащеніе, св. тайны Евхаристіи означаютъ тѣ найбольши сокровища наши, которыхъ на семъ свѣтѣ имѣеме и которы радостью и одушевленіемъ наполняютъ каждое католическое сердце. На семъ свѣтѣ живущое

http://rusyns-library.org – «Русинська Библіотека - ИИФ въ Ужгородѣ» - "Библіотека Стефана Бендаса", 12.2015

400 миліонное католическое общество нужнымъ считаетъ по сей причинѣ, соединившися на семъ всемірномъ конгрессѣ, свою радость, гордость и благодарность за сей найбольшій даръ Божій рѣшительно проявити.

Заитересованность сопротивъ всемірныхъ евхаристическихъ конгрессовъ симъ способомъ съ десятилѣтія на десятилѣтіе взростаетъ и съ все большимъ отголосомъ встрѣчается. Постоянный выборъ сихъ конгрессовъ при соглашеніи Святѣйшого Отца рѣшилъ, что слѣдующій всемірный евхаристическій конгрессъ въ г. 1938. подержитъ въ Будапештѣ.

Уже сама полога и околица художественно красивой метрополіи Мадьярщины, Будапешта, достойны рамки ставитъ для одного величавого поклона народного.

Той городъ увѣнчаный высоко надъ Дунаемъ лежащою королевскою палатою, на одной сторонѣ Дуная по зеленымъ вершкамъ, на другой же по низинѣ розложеный, въ послѣдныхъ годахъ правѣ изъ-за сихъ природныхъ красотъ своихъ — стался центромъ руха иностранного.

При выборѣ столицы всемірного евхаристического конгресса не только природны красоты мадьярской метрополіи, а больше то обстоятельство играло важну ролю, что Мадьярщина въ семъ самомъ 1938. году совершитъ праздникъ 900-ой годовщины отъ смерти своего основателя, св. Стефана. Христіянска Мадьярщина хочетъ въ семъ году благодарити Господа за неизмѣримое счастье своего христіянского званія, которое получила черезъ сего первого короля.

Святостефанскій ювилей, хотя отъ всемірного евхаристического конгресса совсѣмъ отдѣленно, однакъ сейчасъ по немъ отворится, чтобы участники всемірного евхаристического конгресса и на початочныхъ славностяхъ Святостефанского ювилея легко участвовати могли.

Въ Будапештѣ совершаемый конгрессъ по причинѣ больше обстоятельствъ получитъ совсѣмъ особливое значеніе.

Самый первыйразъ по 14 рокахъ, таже послѣ амстеродамского конгресса въ году 1924., се будетъ опять первый конгрессъ въ Европѣ. Уже и по сей самой причинѣ изъ всѣхъ державъ Европы незвычайно велику нащиву (участь) можно ожидати, вотъ бо нечисленнымъ католикамъ уможнится безъ большихъ матеріяльныхъ жертвъ и утраты часа на всемірномъ евхаристическомъ конгрессѣ участвовати.

http://rusyns-library.org – «Русинська Библіотека - ИИФ въ Ужгородѣ» - "Библіотека Стефана Бендаса", 12.2015

Что сей конгрессъ подержится въ одной меньшой державѣ середной Европы, такожъ маетъ глубоку смысль свою. Если ведучою думкою конгресса выбранѣ слова св. Августина: „Евхаристія — то связь любви", то се по той причинѣ, чтобы народовъ примиряюча сила найсвятѣйшихъ Тайнъ акцентировалася.

Изъ евхаристического конгресса самособою всяка политическа точка зрѣнія вполнѣ выключится.

Найважнѣйшое исторично-эпохальное значеніе когресса въ самомъ загальномъ положеніи теперѣшняго вѣка треба намъ видѣти. По многимъ державамъ въ фанатичной борьбѣ находится вѣра съ невѣрствомъ, богобойность съ безбожіемъ, религіозна одушевленность съ безбожнымъ фанатизмомъ. Россія. Испанія. Мексико.

Престолы знеуваженѣ, церкви зруинованѣ, найсв. Тайны спаленѣ. Тысячи священниковъ, монахинѣ и вѣрники змученѣ и забитѣ. Совѣсть людска съ брутальными средствами этерроризована, молодежь обманена, духъ народа въ найбольшой мѣрѣ заотровленый.

Межинародно сорганизованый наступъ борючогося безбожія всяку любовь къ Богу и всю культуру христіянску выкоренити намѣряетъ.

Сему народамъ грозячому нападу всемірный конгрессъ евхаристическій оденъ мирный и все же энергичный отпоръ противоставляетъ. Одушевленное соединеніе стотысячей католиковъ всѣхъ державъ и духова связь милліоновъ на всемірномъ конгрессѣ евхаристическомъ изображуетъ одну могучу манифестацію всего католичества.

Умилостивленіе — то Царю евхаристическому, въ сердцахъ же нашихъ возгоритъ сильна воля: противостати руинуючому шаленству непріятелей нашихъ. Не потерпиме знеувагу и гоненіе найсвятѣйшихъ свойствъ человѣческихъ и религіи. Не позволиме, чтобы культуру христіянску въ еѣ внутренной сути и основахъ уничтожили. Не потерпиме ани того, чтобы гдекого въ его вѣрѣ и молитвахъ перепонили а чтобы мы нашихъ дѣтей въ вѣрѣ и въ любви къ І. Христу воспитати не могли.

Чѣмъ завзятѣйшою ненавистью и безуміемъ нападаютъ престолы наши, тѣмъ вѣрнѣйше заобороним ихъ и тѣмъ внутреннѣйше умоляеме найсвятѣйшу Евхаристію.

http://rusyns-library.org – «Русинська Библіотека - ИИФ въ Ужгородѣ» - "Библіотека Стефана Бендаса", 12.2015

Чѣмъ больше знеуважаютъ престолы и святынѣ, убиваютъ священниковъ и вѣрниковъ, а чѣмъ горше переслѣдуютъ Христа и Его Церковь, тѣмъ высше най двигнутся пламени нашего евхаристического благочестія и религіозного одушевленія.

Сякимъ способомъ таже всемірный евхаристическій конгрессъ въ Будапештѣ най станется не только нѣсколькодневнымъ могучимъ религіознымъ собраніемъ, но за тѣмъ далекосягаючимъ и тревалымъ изображеніемъ и праздникомъ всемірной религіозной манифестаціи, на которой всѣ народы охотно участвуютъ.

Для цѣли проглубленія основной мысли конгресса рѣшено, чтобы передъ конгрессомъ въ Мадьярщинѣ оденъ цѣлый годъ приготовленію и покутѣ посвятился. Было бы красивымъ доказомъ католического единства, если бы католики другихъ державъ къ сему присоединилися и сякимъ образомъ подняли бы конгрессъ на уровень всемірного собранія и умилостивленія. Сякъ и для тыхъ, которы персонально прійти не можутъ, было бы можливо на конгрессѣ духово участвовати.

Най дасть Богъ, чтобы евхаристическій конгрессъ будапештянскій не только въ Мадьярщинѣ, но между нападами невѣрства и безбожія на цѣломъ свѣтѣ католическомъ принесъ съ собою возрожденіе вѣры.

Най дасть Богъ, чтобы конгрессъ разомъ любовь христіянску яко найлучшій принципъ живота и громадянства снова пронаголосилъ.

Прото мы всѣхъ нашихъ милыхъ братевъ въ вѣрѣ на сей великій праздникъ евхаристическій съ всею теплотою сердецъ нашихъ призываеме, чтобы конгрессъ съ успѣхомъ увѣнчался: на славу Бога, на славу евхаристического Царя. На добро обманенного человѣка.

Планъ конгрессовыхъ торжествъ слѣдующій:

(Перемѣны задержуются).

1938. *23-го мая (въ понедѣлокъ):* Торжественное принятіе кардинала-легата.

25-го мая (въ середу) по полудне: открытіе конгресса. Прочтеніе папской буллы, привитаніе и рѣчь легата.

26-го мая (на праздникъ Вознесенія лат. обр.) утромъ: причащеніе дѣтей; по полудне: первое публичное засѣданіе; вечеромъ: процессія на корабляхъ по Дунаю. Найсвятѣйша Евхаристія кардиналами, епископами и прелатами окруженна будетъ на одномъ украшенномъ кораблю.

http://rusyns-library.org – «Русинська Библіотека - ИИФ въ Ужгородѣ» - "Библіотека Стефана Бендаса", 12.2015

27-го мая (въ пятницу) передъ полуднемъ: засѣданія выборовъ. По полудне: второе публичное засѣданіе; вечеромъ: религіозно-культурнѣ сгромажденія.

28-го мая (въ субботу) утромъ: миссійнѣ побожности въ всѣхъ храмахъ. По полудне: окремѣшнѣ засѣданія поодинокихъ народовъ; вечеромъ: вечерное умоленіе св. Евхаристіи для мужчинъ, сповѣдь на различныхъ языкахъ.

29-го мая (въ недѣлю) утромъ: причащеніе всѣхъ участниковъ конгресса. По полудне: закрывающое торжество. Побожность всемірного умилостивленія. Закрывающа рѣчь легата, съ включеніемъ радіовыхъ передачъ европейскихъ державъ. Тебе Бога хвалимъ.

30-го мая (понедѣлокъ) торжественное открытіе Святостефанского года. Торжественна св. велика Литургія на парламентской площѣ и въ базиликѣ св. Стефана. Святочна процессія съ „Св. Десницею" короля св. Стефана. Представленіе народныхъ кроевъ историческихъ.

Гостѣ и паломники по своему желанію участвовати можутъ и на церковныхъ празденствахъ, а именно 31-го мая въ родномъ городѣ св. Стефана въ Остригомѣ и 1-го юнія въ старинномъ корунунующомъ городѣ въ Столичномъ-Бѣлгородѣ. (Székesfehérvár).

Выставы религіознѣ, исторически и художественнѣ.

Гостепріемна Мадьярщина съ радостью чекаетъ своихъ гостей. Всего сдѣлаеме, чтобысьме для участниковъ конгресса не только незабвенныхъ и радостныхъ дневъ но и духовного поздвигненія приготовили.

Близши информаціи подаетъ: Предуготовительный комитетъ XXXIV. межинародного евхаристического конгресса въ Будапештѣ IV., почт. скр. 100. (Переводъ изъ оригинального нѣмецкого текста загального приглашенія).

Изъ чешского о. П. Мигалка:

Божи дѣтински лѣта Г. нашего І. Христа.

(Скіоптиконна лекція въ 46 образахъ.)

1. Рождество. На святый вечеръ въ полночи — якъ весело зазвонили звоны нашей милой церкви и звали насъ на великое повечеріе, чтобысьме прекрасными спѣвами витали новорожденного Спасителя. Наша церковь была прекрасно

http://rusyns-library.org – «Русинська Библіотека - ИИФ въ Ужгородѣ» - "Библіотека Стефана Бендаса", 12.2015

освѣтлена и переполнена вѣрниками, велика радость наполнила сердца вѣрниковъ, и мы всѣ одушевленно и торжественно заспѣвали: „Христосъ раждается, славите...“

Радостно вернемеся и теперь къ тому бѣдному хлѣву, где изъ яслей любо осмѣвается на насъ милое личко Божой дѣтинки. Не есть края и народа, где бы рождество Божой дѣтины не праздновали торжественно различными славностями. Сѣвернѣ краи принесли намъ красный звычай поставленія элки-смереки. Въ Франціи рождество Христово прославляютъ красными пѣснями и всеночнымъ бдѣніемъ, а у насъ якъ красно и весело прославляеме рождество Христа прекрасными колядками, вифлеемскими играми и всѣ радо идеме въ полночи на великое повечеріе до церкви, где въ прекрасныхъ рождественныхъ пѣсняхъ выражаеме нашу отданность къ новорожденному Спасителю.

Въ нынѣшной лекціи увидите и учуете всѣ подробности рождества и дѣтинскихъ лѣтъ Господа нашего І. Христа. Св. писаніе (Евангеліе) кажетъ: Исполнилися времена и Спаситель, о которомъ уже передъ 4000 роками пророковалося, показуется свѣту.

2. Храмъ Благовѣщенія Преч. Дѣвы Маріи изъ одну. (Внутренность храма.)

3. Благовѣщеніе Пр. Дѣвы Маріи. Назаретъ есть малое мѣсточко въ Галилеи. Тутъ жила одна побожна дѣвица, именемъ Марія. Жила она въ бѣдной хижчинѣ и была заручена праведному мужу Іосифу. Едного дня прійшолъ къ сей побожной дѣвицѣ архангелъ Гавріилъ и принесъ для ней благу вѣсть, нто Она есть Богомъ выбрана матерію Спасителя. Пр. Дѣва послушно и покорно соглашается и повинуется Богу словами: „Се раба Господня, буди мнѣ по глаголу твоему...“ Зачала отъ Духа святаго. „И слово плоть бысть и вселися въ ны“, т. е. пребывалъ между нами.

4. Аімъ Каремъ, где Пр. Дѣва нащивила Елисавету. Неодолга по Благовѣщенію Пр. Дѣва Ма ія пошла въ горнисту краину до Аімъ Карему, где нащивила свою родачку, Елисавету, котора въ старости зачала и породила Іоанна Крестителя-предтечу І. Христа. Елисавета радостно витаетъ Пр. Дѣву яко матерь Спасителя словами: „Благословенна ты во женахъ“ и звѣдуется отъ ней, якъ то есть, что матерь Господа моего приходить ко мнѣ? Пр. Дѣва съ благодареніемъ къ Богу воз-

http://rusyns-library.org – «Русинська Библіотека - ИИФ въ Ужгородѣ» - "Библіотека Стефана Бендаса", 12.2015

гласила: „Величитъ душа моя Господа и возрадовася духъ мой о Бозѣ, Спасѣ моемъ...“ Пр. Дѣва перебыла у Елисаветы 3 мѣсяци, потому вернулася до Назарета, где въ тишинѣ чекала исполненіе словъ архангела.

5. Пр. Дѣва Марія и св. Іосифъ путешествуютъ до Вифлеема. Того часу пановалъ надъ свѣтомъ римскій чѣсарь Августъ. Выдалъ онъ розказъ изчислити народы по цѣлой его державѣ. На сей розказъ каждый изр. мусѣлъ ити до Юдеи, записатися на то мѣсто, откуду происходили ихъ предки. Пр. Дѣва и св. Іосифъ происходили изъ роду Давида царя, прото мусѣли лишити Назаретъ и пойти до Вифлеема, где родился пророкъ и царь Давидъ. Вифлеемъ отъ Назарета есть на 3-4 дней ходу. Понеже Пр. Дѣва и св. Іосифъ были совсѣмъ бѣднѣ, ишли такъ, якъ и други бѣднѣ, пѣшкомъ. На дорозѣ при студняхъ застановилися отпочинути. Вечеромъ, коли сонѣчко заходитъ, застановлятся у такъ званныхъ серайляхъ, были то бѣднѣ гостинницѣ, где бѣднѣ путешественники найшли собѣ притулокъ на ночь. Рано на зоряхъ вставаютъ и псалмы спѣваючи продолжаютъ свою дорогу. Помалы приходятъ къ Вифлеему.

6. Вифлеемъ. Изъ Назарета до Вифлеема было 3-4 дни ходу. Пр. Дѣва и св. Іосифъ вѣроятно потребовали больше часу, бо Пр. Дѣва была въ благословенномъ станѣ, но и дороги были плохи. Вифлеемъ лежитъ отъ Іерусалима на 2 дни ходу, между горами юдейскими, за горою Рафаимъ. Горы юдейски полкругомъ — яко подкова — окружали се мѣстечко. Земля въ долинахъ Вифлеемскихъ дуже уродлива. Находиме тамъ богато винницъ, оливнѣ и мигдальовѣ дерева, такожъ и много смоковницъ.

7. Панорама Вифлеема. Нынѣ маетъ Вифлеемъ около 6000 обывателевъ, изъ которыхъ католики: 3500; схизматики: 2400, а остальнѣ могамедане и евреи.

8. Обыватели Вифлеемски.

Жена Вифлеемска. Жены Вифлеемски не носятъ вуал-покрывало (фатьолъ), яко жены Іерусалимски. Одежа Вифлеемскихъ женъ есть проста-баревна и досѣгаетъ ажъ до пяты, перевязуется баревнымъ поясомъ. Голову покрываютъ особливо украшенною хусткою. На шеѣ носятъ шалъ а на плечахъ большу ширинку. На перстахъ носятъ перстинѣ и руки украшаютъ наручницями. Поведеніе женъ есть тихое и достойное. Обыватели Вифлеемски сутъ нравственнѣ, даже строгой мо-

http://rusyns-library.org – «Русинська Библіотека - ИИФ въ Ужгородѣ» - "Библіотека Стефана Бендаса", 12.2015

ральности. Они суть по большой части земледѣлцы и пастыри. Многи изъ нихъ занимаются домашнымъ ремесломъ, роблятъ про паломниковъ памятники — медалики и ружанци.

10. Гостинница арабска. Цѣлый Вифлеемъ былъ переполненый людьми, которѣ прійшли записатися на розказъ чѣсаря. Пр. Дѣва и св. Іосифъ не могли найти себѣ мѣста на ночь, бо всѣ гостинницѣ были занятѣ, а въ приватныхъ домахъ тоже много чужинцевъ было и тамъ не достали мѣста на ночь. Тогдашнѣ гостинницѣ выглядали такъ, якъ теперѣшнѣ „Кган-ы" гостинницѣ восточныхъ селъ, якъ то на семъ образѣ видиме.

Коли не было мѣста на ночь въ гостинницяхъ, ани въ домахъ Вифлеемскихъ, что могли робити Пр. Дѣва и св. Іосифъ? На конци города найшли едну пещеру-вертепъ, который служилъ притулкомъ для худобы и въ сей пещерѣ скрылися на ночь. Во сей пещерѣ были изъ пару дощокъ избитѣ яслѣ а при ясляхъ оселъ и волъ.

11. Рождество Іисуса Христа. Пр. Дѣва Марія и св. Іосифъ вступили до вертепа. Св. Іосифъ розложилъ и упорядилъ вещи, которѣ съ собою принесли, а Пр. Дѣва стала на колѣна и молилася. Молитва Пр. Дѣвы возносилася горѣ-горѣ въ небо. Часъ миналъ. Настала полночь, година великихъ дѣлъ. Пр. Дѣва, якъ то св. Евангеліе пишетъ: „Роди сына своего первенца" т. е. породила своего первородного сына І. Христа, Спасителя свѣта. Сонце правды зачало свѣтити по цѣлой земли. Пр. Дѣва Марія дала животъ Сыну Божому такъ, якъ цвѣтъ выдыхаетъ свой добрый запахъ и якъ дерево родитъ свой плодъ. Пр. Дѣва стала на колѣна, поглянула передъ себе и видѣла плачущого и отъ студени зябущого своего Сына, краса которого превысшаетъ красоту всѣхъ ангеловъ. О, якъ щиро кланялася Пр. Дѣва Божой Дѣтинѣ и якою радостью исполняла свои первѣ матерински повинности! А якій былъ видъ малого Христочка? О, якъ мило, якъ любо позираетъ малый Христочко на свою мамку, коли Она съ любовью пригортаетъ Его до своихъ грудей! Св. Евангеліе говоритъ дале: „Марія повивала Его въ пелены и положила въ яслѣ." Все отпочивало въ найбольшой тишинѣ и покою, а радостна вѣсть — рождество Спасителя — блескомъ неслася уже по цѣлому свѣту.

12. Пастыри. Близь Вифлеема распространяются широки поля, где даколи и Яковъ оплаковалъ свою жену Рахиль, на семъ

http://rusyns-library.org – «Русинська Библіотека - ИИФ въ Ужгородѣ» - "Библіотека Стефана Бендаса", 12.2015

полю собирала Руфтъ колося и тутъ пасъ давно Давидъ якъ малый хлопецъ стадо своего отца. На сихъ поляхъ опасовали тогды свои стада пастыри.

13. Ангелъ у пастыревъ. Якъ пастыри спокойно спочиваютъ, разъ лишь появился имъ въ великой свѣтлости Ангелъ. Пастири напудилися, бо нигда такое явленіе не видѣли. Но Ангелъ говоритъ имъ: „Не бойтеся! Велику радость вамъ приношу: народился Спаситель свѣта...“ найдете его въ мѣстѣ Давидовомъ, знаменія о которыхъ его упознаете: „найдете дѣтину повиту въ пеленахъ и положену въ яслехъ...“ Потому множество ангеловъ появилося и торжественно спѣвали гимнъ радостный: „Слава во вышнихъ Богу и на земли миръ во человѣцѣхъ благоволеніе...“ Рока 1859 на мѣстѣ, где Ангелъ появился пастырямъ, были найденѣ останки монастыря, который былъ поставленый въ часахъ св. Іеронима.

14. Поклонъ пастыревъ. Пастыри по семъ чудесномъ явленію скоро отойшли и въ вертепѣ Вифлеемскомъ найшли Божу дѣтину, повиту въ пеленахъ и положену въ яслехъ. Пастыри падаютъ передъ Спасителемъ на колѣна и такъ кланяются Ему. Приношуютъ свои скромнѣ дары, ягнятка изъ своего стада.

15. Рождество Іисуса Христа. Что І. Христосъ народился въ Вифлеемѣ въ вертепѣ, кромѣ св. Евангелія потверждаетъ и св. Юстинъ, который жилъ въ рокахъ 103. Рока 138 чѣсарь Адріянъ осквернилъ се мѣсто, чтобы застановилъ ширеніе христіянства. Первѣ христіяне съ великимъ почитаніемъ отношовалися къ сему мѣсту. На мѣстѣ вертепа чѣсарь Адріянъ далъ поставити статую поганскому богу Адонису. Се оскверненіе сего мѣста мало нечеканый выслѣдокъ, бо сею статуою мѣсто рождества І. Христа было певно означено и не могло забытися. Св. Іеронимъ жилъ на семъ мѣстѣ за 50 лѣтъ въ постоянной службѣ Божой. На семъ мѣстѣ былъ поставленый монастырь и церковь.

16. Церковь на мѣстѣ рождества І. Христа изъ вонку. Царь Константинъ Великій на мѣстѣ рождества І. Христа далъ выбудовати прекрасну церковь, таку саму далъ выбудовати и на горѣ Елеонской и въ Назаретѣ. Сія церковь позднѣйше была знищена, но опять еѣ поставили. Паломники нащивляютъ сію церковь до нынѣ.

17. Базилика (церковь) изъ удну. Сія церковь была обновлена въ часахъ крестныхъ походовъ. Позднѣйши Іеруса-

http://rusyns-library.org – «Русинська Библіотека - ИИФ въ Ужгородѣ» - "Библіотека Стефана Бендаса", 12.2015

лимски королѣ приходили до вифлеема и въ сей церкви были покорунованѣ. Обновленѣ были всѣ мозаики (образы составленѣ изъ баревыхъ коцокъ), которѣ украшали церковь, и изображали розличнѣ событія изъ св. Писанія. Нынѣшный дахъ церкви происходитъ изъ XVII. столѣтія.

18. Святилище базилики. Въ святилищѣ базилики находится головный престолъ Рождества І. Христа. Престолъ есть оббитый золотыми оздобами (украшеніями) и греческими образами. Подъ симъ престоломъ находится вертепъ, въ которомъ Спаситель народился. До вертепа можно изыйти двома сходами по 13 гарадичовъ, въ низу появится предъ человѣкомъ подземна каплиця. Она есть 13 м. долга, 4 м. широка и 4 м. высока. 32 лампы постоянно свѣтятъ и розсѣяютъ въ каплицѣ прекрасну мистичну свѣтлость.

19. Нынѣшный ставъ вертепа. Между двома сходами стоитъ греческій олтарь, на немъ образъ: якъ Пр. Дѣва кланяется малому І. Христу. Коли человѣкъ приклонится къ земли, увидитъ тамъ прекрасну срѣберну звѣзду съ латинскою надписью, — се есть то мѣсто, где народился отъ Пр. Дѣвы Спаситель свѣта. Въ вертепѣ находится много драгоцѣнностей, которѣ даровала держава французска.

20. Ясли Іисуса Христа. Отъ сего св. мѣста рождества на 7 кроковъ лежитъ то мѣсто, где стояли ясли, въ которыхъ лежалъ новорожденный Спаситель и которѣ ясли были колыскою І. Христа. Ясли, лѣпше сказано частины яслей, до нынѣ суть схованѣ въ Римѣ въ прекрасной базиликѣ (церкви) Пр. Дѣвы Маріи (базилика Марія Маджоре). Камень, на которомъ ясли стояли, находится тутъ до нынѣ. Кто на се мѣсто прійдетъ, съ глубокимъ поклономъ цѣлуетъ въ своей души се св. мѣсто и Божу Дѣтину, котора тутъ спочивала изъ любви къ намъ грѣшнымъ.

Не далеко отъ сего мѣста находится олтарь трехъ царевъ волхвовъ изъ Востока. Сей олтарь стоитъ на томъ мѣстѣ, где побожнѣ три волхвы изъ Востока поклонилися І. Христу и передали Ему свои дары. На семъ мѣстѣ служатъ каждоденно св. Службу Божу исключительно кафтолически священники.

Суть тутъ и дальши подземнѣ пещери-вертепы, которѣ суть съ правдивымъ вертепомъ съ корридорами споенѣ. Въ сихъ пещерахъ находиме каплицу св. Іосифа и невинныхъ дѣтей, которѣ померли отъ саблей Иродовыхъ вояковъ. Въ сихъ

http://rusyns-library.org – «Русинська Библіотека - ИИФ въ Ужгородѣ» - "Библіотека Стефана Бендаса", 12.2015

пещерахъ заховали матери своихъ дѣтей передъ гнѣвомъ Иродовымъ. Тутъ находиме и молебницу св. Іеронима и его гробъ, но его тѣло было отвезено до Рима. Туть суть гробы св. Павлы и Евстрахія. Далѣе олтарь св. Евсевія, который былъ другомъ св. Іеронима.

21. Останки св. яслей. Останки св. яслей хоронятся въ базиликѣ Пр. Дѣвы Маріи въ Римѣ. Перенесенѣ были рока 1893. На семъ образѣ видите, якъ нынѣ выглядаютъ ясли. Есть то 5 кусовъ дерева (и дощокъ); изъ нихъ 1-а и 5-а суть доста толстѣ.

22. Якъ могли выглядати ясли въ оригинальномъ станѣ? На семъ образѣ видите поодиноки части яслей въ оригинальномъ станѣ. На дощкѣ видно мѣсто гвоздей.

23. Снова — поставленѣ ясли отцемъ Леіомъ. О. Леіови удалося снова поставити ясли. Онъ говоритъ и то, что ясли на стояну стояли, который малъ форму „X“.

24. Образъ яслей на релифѣ въ Арлесъ. Сей релифъ (выгнута рѣзба) происходитъ изъ IV столѣтія и изображаетъ ясли Христовы въ сей формѣ. Пр. Дѣва, коли съ св. Іосифомъ отходила изъ Вифлеема, мала понести съ собою и ясли, яко колыску и зато сія драгоцѣнна реликвія, сія памятка сохранилася ажъ до нынѣ для насъ.

25. Пещера молока. На 300 кроковъ отъ базилики Рожд. І. Христа находится една пещера, за котору преданіе говоритъ, что Пр. Дѣва Марія, коли съ св. Іосифомъ и малымъ Христочкомъ утѣкала до Египта, зайшла въ сію пещеру поплекати малого Іисуса. При плеканю, якъ то преданіе говоритъ — пару капокъ молока капнуло изъ грудей Пр. Дѣвы на землю, где до нынѣ находится бѣлый крейдовитый порохъ, который, якъ говорятъ жители Вифлеемски, маетъ дивный учинокъ. Христіянски якъ и погански матери нащивляютъ сію пещеру до нынѣ.

Коли малый Іисусъ малъ 8 дней, тогды по закону Мойсеовому понесли Его въ церковь, где Его обрѣзали и дали Ему имя Іисусъ. Имя — Іисусъ — означуетъ: „Спаситель“. Въ Старомъ Завѣтѣ носилъ сіе имя Іосуа (Іисусъ Навинъ). Онъ повелъ израильскій народъ на землю обѣцяну. Іосуа своимъ именемъ и дѣлами стался предобразомъ Спасителя.

26. Стрѣтеніе Господне. По закону Мойсеовому малого Іисуса принесли 40-го дня по рождествѣ до церкви іеруса-

http://rusyns-library.org – «Русинська Библіотека - ИИФ въ Ужгородѣ» - "Библіотека Стефана Бендаса", 12.2015

лимской, представити Его Богу. Надъ Пр. Дѣвою же священникъ малъ откончити молитву очищенія. Якъ и други убоги, такъ и Пр. Дѣва приношуетъ до церкви яко даръ 2 горлицѣ.

Продолженіе слѣдуетъ.

Урядова часть.

Рѣчь Его Эксц. Александра епископа мукачевскаго при открытіи конкурс. конз. засѣданія 1-го юлія г. 1937.

Сл. І. Хр.! Конкурс. конз. засѣданіе есть преважнымъ событіемъ въ жизни нашей стародавной и богохранимой Епархіи. Слѣдуетъ то прежде всего изъ важныхъ предметовъ пертрактованыхъ на семъ общомъ засѣданіи Всеч. Капитулы, Впр. и Вельм. ОО. Архидіяконовъ и Впр. засѣдателей Конзисторіи. Первою святою должностью нашею будетъ днесь: приняти новыхъ причетниковъ „in ordinem cleri iunioris“ т. е. въ апостольску школу. Если подумаеме, что по словамъ одного учителя Церкви „больше значитъ выучити одного священника, чѣмъ выбудовати величезный храмъ Божій“, и если размыслиме надъ томъ, что мы днесь являемеся средствами въ рукахъ Провидѣнія: выбрати будущихъ *„строителей Божіихъ Тайнъ“* и *„другихъ Христовъ“* для богобойного и благочестивого стада Христового въ Епархіи нашей, тогды съ найбольшою ревностью удовлетвориме желанію св. Евангелиста: „Молитеся Господинꙋ жатвы, ꙗко да изведетъ — достойныхъ — дѣлателей на паствꙋ Свою“ (Мѳ. 9, 37). Научи насъ таже творити волю Твою, Господи, смиренно молимъ Тя.

Дальше пертрактованѣ будутъ: счеты о дѣйствованію епарх. институцій въ 1936—1937 школьномъ роцѣ, разомъ приготовиме и спокойный ходъ сихъ нашихъ институцій на 1937—38 школьный рокъ.

* * *

Дороги Братья и Сынове мои въ Христѣ! Коли съ великою радостью въ Господѣ вижу тутъ и изъ души витаю всѣхъ Васъ, якъ возлюбленныхъ и заслуженныхъ моихъ соработниковъ, разомъ и достойныхъ заступниковъ цѣлого Преподобного Клира нашей епархіи, одновременно словами св. Ап. Нар. вопрошаюся Васъ: Якое дарованіе духовное дати Вамъ къ утверж-

http://rusyns-library.org – «Русинська Библіотека - ИИФ въ Ужгородѣ» - "Библіотека Стефана Бендаса", 12.2015

денію Вашему поводомъ сегорочного нашего конз. конкурс. засѣданія?

I. Подайме въ первомъ рядѣ переглядъ теперѣшной ситуаціи, чтобы мы знали, якъ стоиме и что маеме робити? Оденъ близькій роботникъ при Святѣйшомъ Отцѣ слѣдующимъ способомъ рисуетъ положеніе днешняго свѣта: „Живеме въ вѣцѣ великихъ боевъ о свѣтогляды. Днесь, можно сказати, на цѣломъ свѣтѣ въ завзятой борьбѣ находится неправда съ правдою, атеизмъ съ позитивною вѣрою въ Бога, язычництво съ христіянствомъ; борется неморальность съ чистыми нравами, насильство съ правомъ, анархія съ державнымъ и общественнымъ порядкомъ. Однымъ словомъ: борется ненависть съ любовью, смерть съ животомъ. Сама борьба, котора отигравается передъ нашими очами, въ своей эссенціи не есть новою. Нова лишь на только, что дуже незвыклѣ суть димензіи, въ которыхъ сеся борьба ведется, и нечувано рафинованѣ або нелюдски тѣ способы, которѣ уживаются". Оденъ смиренный монахъ же такъ размышляетъ о положеніи днешняго свѣта: „Ци свободно менѣ, Господи, стати передъ Тебе, яко Іову, горькими словами заплакати надъ болею моею? Найбольшою, котора терзаетъ мою душу? Не скаржуся теперь на то, что мы бѣднѣ и что страждеме. Не то, что не маетъ сей міръ мира. Не то, что огромное число несправедливости и злобы на сей земли, и такъ видится, что останетъ безъ наказанія — хотя на долгій часъ. Ани на то не скаржуся, что борется съ великимъ числомъ душевныхъ и тѣлесныхъ бѣдъ той, который заряджуетъ свое житіе по закону. Нѣтъ, Господи, отъ сего глубша моя болѣзнь, и навпередъ трясуся, ци буду въ силѣ о семъ говорити такъ якъ вольно и прилично. *Нынѣ не болитъ мене моя властна бѣда, але радше можно бы сказати: Твоя, Господи и Твоего Царствія.* Бо днесь — на жаль — „каждый творится своею а не Іисуса Христа справою" (Фил. 2, 21), якъ то уже предсказалъ и св. ап. Павелъ.

Великій католическій писатель Папіні, пишучи о Испаніи, котора стоитъ въ пламенехъ, въ прочихъ се звѣдаетъ: „И чему не находится никто, кто бы погасилъ пожаръ горячихъ катедралъ, або спасъ гоненыхъ и осудженыхъ священниковъ? Что робилъ испанскій клиръ за одно столѣтіе? Якъ выховалъ христіянски совѣсти? Яки примѣры житевой святости указалъ народу? Въ якомъ ступни могъ возбудити и усилити

http://rusyns-library.org – «Русинська Библіотека - ИИФ въ Ужгородѣ» - "Библіотека Стефана Бендаса", 12.2015

героичну любовь къ Іисусу Христу? Не суджу, и не хочу судити — кажетъ Папіні —, вдоволяюся тымъ, что звѣдаю и чекаю. Коли оденъ народъ на только упадетъ, что зненавидитъ свою вѣру, котору малъ черезъ столѣтія, тогды не лишь преслѣдователи суть винными. Велика часть страшной отвѣчательности припадаетъ безсомнѣнно на сатанскихъ преслѣдователей, — але не цѣла...“

Цѣлымъ сердцемъ и сожалѣніемъ сочувствуеме съ страшно гоненными олтарными братьями нашими въ Испаніи, но лишь самъ добротливый Господь могъ бы сказати, *ци не за властну и цѣлого свѣта священства вину мусѣлъ испанскій клиръ принести такъ обильну кровну, нѣмецькій же клиръ жертву своей чести въ навалѣ клеветъ?* Ци може исполнилися и надъ нами слова пророка „Perditio Tua ex Te Israel?“

Есть, якъ есть, но въ каждомъ случаѣ безсомнѣннымъ фактомъ видится, что испанское духовенство принесло за Христа жертву мартирства, а нѣмецкое священство жертву своей священнической чести. А мы Д. Бр. — яку жертву приносиме Богу въ сихъ историческихъ часахъ? Христосъ и Его Церковь не чекаютъ отъ насъ жертву крови, ани жертву властной чести. Но неотмѣнно требуютъ отъ насъ жертву совѣстной и одушевленной апостольской роботы въ винограде Христовомъ. „Имѣй оуши слышати, да слышитъ!“ (Мѳ. 35, 20) „Молю Васъ — Д. алтарнѣ Братья — достойно ходите званіѧ въ ниже звани бысте“, ибо „днесь міръ весь въ злѣ лежитъ и дни — дуже — лукави суть“.

Оденъ Епископъ не давно въ циркуларѣ похвалилъ духовенство одного округа своего за то, бо протоколарно признало то, что въ нѣкоторыхъ важныхъ рѣчахъ много пропустили. Епископъ бо въ искренномъ признаніи видѣлъ гаранціи на лѣпшу будущность.

Въ Америцѣ межи нашими кровными братьями также поодиноки священники причинили бунтъ противъ Христовой Церкви и анархію. И видя се благоч. вѣрники, оденъ мудро такъ выразился: Ой сесѣ наши отцы духовнѣ не всѣ первой классы! А другій, коллекту угрующому старокраевому кураторови такъ написалъ: Почекайте мало, ибо на нашей околицѣ попы удурѣли...

Але если хочеме намальовати еще вѣрнѣйшу характеристику теперѣшняго свѣта, и разомъ хочеме найти лѣкъ на вели-

http://rusyns-library.org – «Русинська Библіотека - ИИФ въ Ужгородѣ» - "Библіотека Стефана Бендаса", 12.2015

кое число бѣдъ, маеме подивитися на Римъ, на Вѣчный Городъ, Слово Папы бо не есть николи приватнымъ мнѣніемъ. Если Наслѣдникъ Верховного Апостола Петра говоритъ, изъ него и черезъ него Самъ Христосъ говоритъ къ намъ. И се даетъ вагу каждому его слову. *И о чемъ говорилъ въ послѣдныхъ часахъ Святѣйшій Отецъ?* Недавно парижскому Кардиналу Архіепископу то сказалъ: *Та криза, котору теперь переживаеме, стоитъ одиноко въ свѣтовой исторіи. Сесь часъ есть нашимъ часомъ, tempus opportunum laborandi. Никто не смѣетъ днесь быти середняго калибра, нынѣ каждый человѣкъ маетъ миссію, и то ту миссію, чтобы былъ лѣпшимъ, чѣмъ дотеперь былъ, чтобы спробовалъ перемочи зданливо неможливое, чтобы на своей территоріи помогъ полѣпшати судьбу человѣчества. То будетъ слава сего поколѣнія, если порозумѣвши свое посланіе, будетъ старатися улегчити судьбу сего свѣта...*" Святѣйшій Отецъ подъ короткимъ часомъ выдалъ три энциклики. 19. III. 1937. подъ титуломъ „Divini Redemptoris" противъ безбожного коммунизма, 22. III. 1937. подъ титуломъ „Mit brennende Sorge" о ситуаціи католической Церкви въ Нѣмеччинѣ, а на Великдень о ситуаціи Церкви въ Мексику.

Сѣ энциклики ясно представляютъ язычески и еретически лжеправды безбожного коммунизма и національного соціализма. Напротивъ сего доказуютъ правильность католической догмы, якъ и ученія. Св. Отецъ въ своемъ архипастырскомъ посланіи указуетъ на то, что господарска сторона и политичное зафарбленіе служитъ лишь покрываломъ для того, чтобы закрыти распространеніе безбожництва. *Коммунизмъ есть найбольшимъ ворогомъ христіянской культуры, державного порядка и общественности, дальше маетъ цѣль повернути въ рабство одиници.* А сія смертельна эпидемія — на жаль — и въ нашей малой краинцѣ започала розцвитати. А было бы смертельнымъ грѣхомъ сякими обманьовати самыхъ себе, что наши коммунисты на Подкарп. Руси ходятъ до церкви, а собраніе начинаютъ крестнымъ знакомъ и съ поздоровленіемъ „Слава Іисусу Христу", — и такъ не могутъ — нѣбы — быти правдивыми коммунистами. Се есть найновѣйша и найопаснѣйша тактика того коммунизма, который не привело къ розуму ани море крови и пламеней, что больше, на энциклику Св. Отца изъ Москвы то отповѣли: *„Мы всѣми средствами будемъ старатися, уничтожити католицизмъ...*"

http://rusyns-library.org – «Русинська Библіотека - ИИФ въ Ужгородѣ» - "Библіотека Стефана Бендаса", 12.2015

Въ нашей Епархіи треба двома способами боротися противъ коммунизма. *Обясненіемъ народу opportune-importune злобы и опасности коммунизма и интензивною соціяльною и харитативною роботою священства.* Будьме тѣломъ и душею всегда на сторонѣ бѣдного народа, чтобы съ порушеніемъ цѣлой общественности могли мы забезпечити нашимъ вѣрникамъ человѣку достойный животъ. Не достаточно лишь кричати на коммунизмъ, бо се есть негативна робота, але мусиме старатися о томъ, чтобы безроботный малъ роботу, голодающій же хлѣбъ.

Намѣстникъ Христа премудро установилъ причину всякого рода зла въ нашихъ часахъ въ томъ, что *„человѣчество маетъ въ свѣтѣ все меньше любви, хариты и справедливости...“* Можеме сказати, безъ пересады, что нынѣ народъ тыхъ уважаетъ — и по правдѣ — за священниковъ по волѣ Христа, которѣ ходятъ въ министерствахъ за безплатнѣ зимнѣ курсы, дешевѣ скѣпцѣ, лѣпшое насѣня, ведутъ дружественнѣ союзы — и которѣ добрѣ газдуючи, учатъ своихъ вѣрниковъ на то, якъ треба добити больше и лѣпшого хлѣба. Чтобы я изась поднесъ харитативну и пасторизаційну роботу Впреп. Духовенства, рѣшилъ я, что съ помощію Божою *сорганизуеме Епархіяльну Хариту*, одинокою цѣлею которой есть соціяльное и харитативное спомоществованіе нашего бѣдного народа. Се будетъ *продолженіе т. зв. пасхальной акціи,* котора принесла нашему бѣдному народу улегченіе въ нищетѣ и служила на пользу Церкви. Статуты, на основаніи которыхъ будетъ организована и ведена мѣстна харита, въ *найблизшихъ часахъ* дамъ выдруковати. Я пересвѣдченный о томъ, что мое священство, которое одушевляется за все доброе и красное, съ радостью пріиметъ се мое намѣреніе и съ одушевленіемъ зачнетъ роботу. На организацію и веденіе Хариты треба будетъ выучити и богослововъ въ рамкахъ пастырского богословія. На сихъ дняхъ былъ я въ Празѣ, и особисто возвалъ вниманіе комп. чинниковъ на ту велику опасность, котора грозитъ нашему народу наслѣдкомъ великой засухи, на яку отъ давныхъ роковъ не памятаютъ у насъ и просилъ поддержку Высокой Влады дня народа.

Д. Б.! Великій епископъ французскій, Буго, сякъ говоритъ про св. Винктентія съ Павлы: *„Оденъ ученый священникъ якъ красное явище! Оденъ чисто живущій священникъ якъ крас-*

http://rusyns-library.org – «Русинська Библіотека - ИИФ въ Ужгородѣ» - "Библіотека Стефана Бендаса", 12.2015

ное видѣніе! Нравственный и ученый священникъ въ едной особѣ, на чолѣ котрого свѣтитъ свѣтло мудрости, въ сердцѣ которого горитъ огень святого одушевленія: о, клякнимъ и съ великою честію поклонимся передъ найбольшимъ образомъ Бога на сей земли". Если бы епископъ Буго жилъ днесь, навѣрно додалъ бы якъ третій идеалъ доброго священника соціяльно-харитативну пасторизацію! Первою этапою католической Акціи въ нашей Епархіи будетъ соціяльна и харитативна робота священства. „Тако да просвѣтится свѣтъ Ваш — таже — предъ человѣки, яко да видятъ благая дѣла Ваша и прославятъ Отца Вашего иже на небесѣхъ!"

II. Въ энцикликѣ осудилъ Св. Отецъ и нѣмецку гипотезу о родѣ, котора гипотеза родъ и кровь поставила просто на мѣсто Бога и симъ отворила эру нового погаства. Если возьмеме въ вниманіе, что и на Подкарпатской Руси станется, что изъ національного пересоленія даколи говорится уже *о русскомъ и украинскомъ Бозѣ*, тогды изъ энциклики Св. Отца къ Нѣмцамъ маеме и мы учитися. Беримъ къ сердцу слова Соловьева: „Патріотизмъ т. е. національное сознаніе, великое и красное дѣло, но если се самознаніе переходитъ въ самодовольство и въ самообоженіе, то естественный конецъ такого народа — самоуничтоженіе!" Въ всѣхъ принимаю мудрое установленіе правѣ одного нашого обряда украинского епископа, который *гипернаціонализмъ назвалъ найбольшою ересью нашихъ часовъ, отъ которого такъ Впреп. Духовенство, якъ моихъ возлюбленныхъ вѣрниковъ мушу отраджовати, бо се можетъ причинити братоубійственну борьбу, выслѣдокъ которой не можно предвидѣти.* Будьме въ братскихъ сношеніяхъ съ другими славянскими народами, але въ той самъ часъ *не ганьбимся называти себе Подкарпатскими Русинами, якими дѣйстно и есьме! Честный свой родъ не забудьме!*

Прилѣпляймеся крѣпко къ нашимъ народнымъ и національнымъ сокровищамъ и традиціямъ отцевъ и прадѣдовъ. Дороги братья: *„нѣтъ страшнѣйшой и глубшой борьбы отъ той, котора возгорится между родными братьями!* — кажетъ славянска пословица. Св. Апостолъ же такъ варуетъ насъ отъ такой борьбы: „Аще другъ друга оугрызете и снѣдаете, блюдитеся, да не другъ отъ друга истреблены будете" (Гал. 5, 15).

Словами Апостола Народовъ: „молю Васъ, братіе, блюдитеся отъ творящихъ распри и раздоры" (Рим. 16, 14). Съ огля-

http://rusyns-library.org – «Русинська Библіотека - ИИФ въ Ужгородѣ» - "Библіотека Стефана Бендаса", 12.2015

домъ опать на то смутное обстоятельство, что поодиноки свѣтски и монашески священники, и то изъ обохъ напрямовъ, на ширеніе своего гипернаціонализма уживаютъ даколи и казательницу и церкви, чимъ прислушниковъ другого напряма провокуютъ, а правдиву св. миссію Церкви компромиттуютъ, — симъ *строго опредѣляю, что въ бидучности домъ Божій и епарх. институціи отъ всякихъ экспериментацій маютъ быти ощадженъ! Кто бы противъ сего моего распоряженія провинился — будь онъ свѣтскій або монашескій священникъ — най будетъ приготовленый на строгу аппликацію церк. законовъ!*

Съ радостью дозналъ я, что отвѣчательнѣ факторы нашей малой краинки — видячи опасность братоубійственной борьбы и съ оглядомъ на то, что сія борьба не въ малой мѣрѣ шкодитъ консолидаціи и авторитету нашей Републики — ани не споминаючи велику матеріяльну и моральну кривду, котору уже и дотеперь причинила намъ — зачали пертрактаціи для спѣшного упорядкованія языкового вопроса. Съ любовью прошу ту часть моего Духовенства, котора симъ вопросомъ занимается, чтобы сдѣлала все для того, чтобы сей не догматичный, але ажъ дуже свѣтскій вопросъ — если иначе нѣтъ, то хоть на основѣ розумного христіянского компромиссу былъ рѣшеный. Повторяю, что изъ сего мѣста рока 1934. сказалъ я: для рѣшенія языковой борьбы между всѣми способами найлучшимъ видится: *основати автохтонну наукову академію*, членами которой были бы и изъ едной и изъ другой стороны фахово образованнѣ филологи, которѣ межи четырьми стѣнами серіозно и тихо работали бы надъ упорядкованіемъ языкового вопроса у насъ, а мы други, въ взаимной любви занималися бы другими нашими пекучими народными, господарскими и политичными дѣлами. Дороги Братья въ Христѣ! Памятайте на слова псалмиста: „Се что добро и что красно жити братіи вкупѣ“.

III. Яки важнѣ моменты сталися въ Епархіи нашей отъ минувшого конкурс. конзист. засѣданія?

1. Съ радостью могу установити, что — слава Богу — возращеніе заблудшихъ вѣрниковъ постепенно убольшается, а высупленіе изъ нашей Церкви майже перестало. Дороги Братья, дѣйствующѣ на миссійной территоріи Епархіи, памятайте на слова Спасителя: „И иныя овцы имамъ, иже не сутъ отъ двора сего, и тыя ми подобаетъ привести и гласъ мой оуслышатъ,

http://rusyns-library.org – «Русинська Библіотека - ИИФ въ Ужгородѣ» - "Библіотека Стефана Бендаса", 12.2015

и бѹдетъ едино стадо и единъ пастырь" (Іо. 10, 16) и понеже заблудшіи часто переходятъ изъ блуду къ всякого рода сектамъ, дуже стараймеся о наверненіе сихъ. Средствами нашими въ сей душеспасительной роботѣ най будутъ: сила св. молитвъ, душпастырска ревность наша, аппликація св. нар. миссій и религіознѣ общества. Особенно же свѣтское апостолство благочестивыхъ и способныхъ вѣрниковъ въ рамкахъ католической акціи.

На ревнованіе въ Божихъ нашего дорогого народа есть характеристичнымъ, что и въ своемъ извѣстномъ худбствѣ похвально украшаетъ храмы Божи, а на 10 мѣстахъ новѣ храмы Божи стоятъ подъ будованіемъ. Съ смутнымъ сердцемъ маю я и тутъ спомянути, что величезный храмъ Божій въ Изѣ, въ центрѣ шизматицького движенія, 14-го априля, г. 1937., коли въ другихъ нашихъ церквахъ св. Поклоны совершалися, и до сихъ поръ неизвѣстнѣ злочинцѣ подпалили. Маеме уважати за дѣло Божой руки то, что въ згорѣлой церкви престолъ, иконостасъ и кезательница остали цѣлковито непошкодженѣ. Разомъ констатую, что сей неквалификованый варварскій чинъ не лишь не поколебалъ нашихъ вѣрниковъ въ вѣрѣ, але лучше укрѣпилъ. Рѣшили мы церковь съ помощію Божіею и трудами патрона наново выбудовати.

2. Для Впреп. Духовенства были подержанѣ въ Ужгородѣ св. духовнѣ реколлекціи въ першихъ дняхъ мѣсяца сентября г. 193[illegible]. Притомно было 60 священниковъ, кромѣ греміального духовенства. Доховнымъ проводникомъ былъ Всеч. о. В. Вавpикъ ЧСВВ. Поодиноки же духовники въ монастыри оо. Редемптористовъ держали дух. реколлекціи въ Михальовцахъ.

3. Отъ послѣдного конк. конз. засѣданія была подержана св. нар. миссія на 15 мѣстахъ подъ веденіемъ Всеч. оо. Василіянъ и Редемптористовъ. Заслуженнымъ оо. Миссіонарамъ якъ нашимъ возлюбленнымъ соработникамъ въ винограде Христа и симъ путемъ выражаю архіерейское благодареніе за ихъ въ душевныхъ успѣхахъ богатѣ апостольски труды. О Дръ Л. Миня проф.-спиритуалъ былъ мною высланъ на Пасху до Франціи для подержанія миссіи тамъ живущимъ нашимъ вѣрникамъ.

Къ Епарх. миссійной роботѣ принадлежитъ похвальное дѣйствованіе *„Центральной Канцеляріи Обороны Вѣры"* и *„Папского Дѣла Ширенія Вѣры"* подъ похвальнымъ веде-

http://rusyns-library.org – «Русинська Библіотека - ИИФ въ Ужгородѣ» - "Библіотека Стефана Бендаса", 12.2015

ніемъ Вельм. о. Александра Илницкого, каноника, предсѣдателя редактора. Отъ послѣдняго конк. конз. засѣданія выдала канцелярія въ 32.000 примѣрникахъ 6 серій розличныхъ апологетичныхъ брошуръ головно противъ сектантовъ и коммунистовъ. Подъ протягомъ сего рока роздано 46.000 розличныхъ брошуръ и 12.000 молитвенниковъ. Выдала Канцелярія въ 500 примѣрникахъ и статуты христіянскихъ народныхъ библіотекъ. На санацію ЦКОВ. духовенство жертвовало кч. 5000·— Окремѣшна похвала приходится тутъ Монс. Дръ-у Юлію Гаджегѣ, пап. камерарію и пенс. проф. богословія, который жертвовалъ для цѣлей санаціи ЦКОВ. свое извѣстное и прекрасного содержанія сочиненіе подъ титуломъ: „Жизнеописаніе св. Іоанна Златоустаго и разборъ его трудовъ", а окремъ того постоянно и дуже цѣнными рукописами приспѣваетъ для добра вопросной нашей вѣрооборонной институціи.

Оборотъ „Папского Дѣла Ширенія Вѣры" доступилъ въ минувшомъ году до суммы понадъ кч. 50.000·— которое обстоятельство о томъ свѣдчитъ, что народъ нашъ въ большой мѣры прихильно отношается къ превосходной идеѣ розширенія свѣтлости евангельской между поганскими народами. Миссійный Вѣстникъ, а головно Миссійный календарь, печатанный въ минувшомъ роцѣ въ 5200 примѣрникахъ стался облюбленнымъ чтеніемъ народа нашего. О. Александеръ Илницкій, якъ предсѣдатель ПДШВ. отъ 26. априля до 2. мая 1937. взялъ участь въ годичномъ общомъ собраніи папскихъ миссійныхъ дѣлъ въ Римѣ, где епархіи наши отъ центрального предсѣдательства достали похвалы и признанія. О. канонику Илницкому за его цѣннѣ труды для процвѣтанія Епархіи и симъ путемъ выражаю архіерейское мое благодареніе съ похвалою.

4. Принадлежитъ къ исторіи Епархіи радостное событіе усажденія *„Сгромажденія Сестеръ Служебницъ Пресв. Непор. Дѣвы Маріи" въ епархіи мукачевской*, якъ о томъ было Впр. Духовенство обширно въ епарх. уряд. органѣ повѣдомлено.

5. Дуже радостнымъ моментомъ является послѣдняго рока тотъ фактъ, что *каплица ужгородской гр. кат. пѣвцо-учительской семинаріи*, похвальными трудами Монс. Авг. Волошина, директора семинаріи, Ивана Белласа, директора интерната и о. Др-а Ернеста Дунды спиритуала, была прекрасно и художественно обновлена, и передана своей святой цѣли торжественною консекраціею епарх. Епископа на праздникъ Вове-

http://rusyns-library.org – «Русинська Библіотека - ИИФ въ Ужгородѣ» - "Библіотека Стефана Бендаса", 12.2015

денія въ Храмъ Пречистой Дѣвы. Каплицу вымальовалъ п. Іосифъ Бокшай, извѣстный художникъ-маляръ — такъ красно, что сія каплица принадлежить теперь межи посвященнѣ сокровища Епархіи. Всѣ роботы при обновленіи стояли кч. 59.335·70, изъ которой суммы 11.000·— кч. даровалъ епарх. Епископъ.

6. И симъ путемъ сообщаю Впреп. Клиру Епархіи нашей, что изъ княжеского дара Монс. Августина Волошина, пап. камерарія и директора М. У. С. закупленный въ Хустѣ домъ бл. п. депутата Куртяка для *интерната и сиротинца св. Родины.* Домъ купленый за сумму кч. 110.000·— Коли благородного сердца меценату Епархіи и сиротъ, Монс. А. Волошину симъ поводомъ выражаю архіерейское мое благодареніе, одночасно прошу Всевышняго, чтобы обдаровалъ его святою своею ласкою долго-долго въ здравіи радоватися розвитку нового хустского интерната-сиротинца!

7. Важнѣйшимъ моментомъ есть въ исторіи Епархіи выданіе статутовъ о господареніи церк. имуществомъ.

8. О школьныхъ дѣлахъ — на жаль — не могу ничого лѣпшого, утѣшительного сказати. Требованіе бо за одну учительску силу 4908·— кч. основной платнѣ, выложило нашѣ школы найбольшой опасности. Понеже сему несоціальному и несправедливому требованію нашъ бѣдный народъ дѣйстно не въ силѣ удовлетворити. О школьныхъ дѣлахъ впрочихъ обширнѣйше будетъ реферовати епарх. гол. школьный инспекторъ.

9. Отъ 1. VII. 1936 до днесь умерло 5 священниковъ и было высвячено 17. Слава Богу, суккресценція наша видится обезпеченною.

10. Епархіальный новый схематизмъ першого октября с. г. появится.

11. Вѣроятно читало Духовенство въ газетахъ вѣсть о эвент. *продажѣ замка державѣ и выбудованіи новой модерной духовной семинаріи.* Для оріентаціи сообщаю, что дѣло мериторично еще не докончено. Самособою розумѣется, что старый замокъ, который цѣли Духовной Семинаріи уже неотповѣдаетъ и воздержаніе которого ежерочно потребуетъ отъ насъ огромнѣ гроши для цѣлей Краевого музея готовѣ мы продати за таку отповѣдну сумму, изъ которой можно будетъ выбудовати модерну семинарію и закупити для ней и даяку недвижимость.

http://rusyns-library.org – «Русинська Библіотека - ИИФ въ Ужгородѣ» - "Библіотека Стефана Бендаса", 12.2015

12. Воззываю вниманіе Духовенства на радостный фактъ, что Чинъ Св. Василія Вел. 1-го IX. р. т. отворитъ классичну гимназію въ Ужгородѣ. Нову институцію вручаю въ вниманіе духовенства!

А теперь смиреннымъ сердцемъ молю Всевышняго, чтобы ласкаво благословити изволилъ благое намѣреніе и дѣло наше, еже благополучно начати и безъ препятія всякаго къ славѣ своей совершити сіе наше конкурсуальное конзисторіальное засѣданіе. Пречиста Дѣва Марія, покровителька древной нашей Епархіи най будетъ съ нами въ сихъ важныхъ совѣщаніяхъ. Членовъ Всеч. Капитулы, Впреп. оо. архидіяконовъ и Впреп. оо. совѣтниковъ, якъ моихъ милыхъ соработниковъ щиро витаючи, днешное наше засѣданіе, которое есть пятымъ подъ епископскимъ управленіемъ моего недостоинства, въ имя св. Тройцы симъ открываю.

† Александеръ,
епископъ.

Недѣля Миссійна.

Ч.: 6677/37. Въ связѣ съ ежерочными миссійными недѣлями выйшли передъ роками въ мѣсяци октябрѣ Впр. Духовенству обширнѣ и подробнѣ урядовѣ распоряженія, которѣ предписали способъ празднованія вопросной недѣли и загального епарх. собиранія для цѣлей христіянско-католическихъ миссій межи поганами. (Послѣдное подобное распор. виждь въ окремѣшномъ цилкулярѣ съ г. 1935, або въ Душпастырѣ ч. 9—10/34, стор. 176—177, и въ попередныхъ рочникахъ урядового органа.)

Теперь только на то воззываю вниманіе Впр. Духовенства, что *Миссійна Недѣля сего року припадаетъ на 24-го октября*, и подчеркиваю, что попереднѣ мои распоряженія относительно сей недѣлѣ и теперь обязателнѣ.

Не сомнѣваюся въ томъ, что Впр. отцы духовнѣ уже съ попередною недѣлею (17-го окт.) воззовутъ вниманіе вѣрниковъ нашихъ на тѣ велики душевнѣ выгоды, которыхъ поводомъ Недѣлѣ Миссійной зыскати можно. А именно, что вѣрники, къ тому *правильно приготовленнѣ*, можутъ получити польный отпустъ а его и на помершихъ своихъ приспособляти; тѣ же, которѣ не можутъ до церкви прійти, але дома помолят-

http://rusyns-library.org – «Русинська Библіотека - ИИФ въ Ужгородѣ» - "Библіотека Стефана Бендаса", 12.2015

ся за миссіи межи паганами, получатъ 7 рочный отпустъ — по благосклоннѣйшимъ распоряженіямъ Его Святѣйшества Пія XI, своего часу въ Душпастырѣ сообщеннымъ.

Прочитайте внимательно за урядовою частиною слѣдующое трогательно красивое миссійное проголошеніе ценрального предсѣдателя ПДШВ, архіепископа Константінія къ духовенству и вѣрникамъ всего католического свѣта — изъ сего числа Душпастыря — и съ всею теплотою своего архіерейского сердца прошу Васъ, Сынове и Братья въ Христѣ: *съ всею охотою и всѣми силами душпастырскими причинѣтся до того, чтобы выслѣдъ собираній сегорочныхъ не остался за резултатомъ минувшихъ роковъ!*

Такожде изъ сего числа Душпастыря прочитайте тоже дуже практичну статейку миссійного ревнителя Іоанна Тихія пдъ титуломъ „Миссійна акція“, чтобысьте агенду на Миссійну Недѣлю чѣмъ лѣпше и успѣшнѣйше приготовити могли!

Коли всѣ мои духовники порозумѣютъ возвышенное намѣреніе высше помянутого проголошенія, я убѣжденъ въ томъ, что выслѣдъ сегорочныхъ собираній перевыситъ всѣхъ дотеперѣшныхъ!

На великодушнѣ пожертвованія грошевѣ вѣрниковъ нашихъ съ тымъ одушевляйте, что кто бы не могъ поводомъ сей недѣлѣ подати свою жертву, най подасть позднѣйше — ажъ до конца мѣсяця октября, коли закрыются пожертвованія съ Миссійною Недѣлею соключеннѣ.

И богословы и вся средношкольна молодежъ наша съ учительскими семинаріями въедно най возьмутъ участи въ собираніи и жертвованіи, о чемъ ректоратъ и оо. катехиты постаратися повиннѣ!

Собраннѣ жертвы приложеннымъ шекомъ зашлѣтъ епарх. Кассѣ въ Ужгородѣ найпозднѣйше до 15-го новембра т. г.!

Тутъ припоминаю всѣмъ оо. Духовнымъ, что поводомъ Недѣлѣ Миссійной въ всѣхъ нашихъ матерныхъ и дочерныхъ церквахъ исключительно лишь для миссійныхъ цѣлей позволено милодары собирати, таже и обычайнѣ буксовѣ гроши припадаютъ сего дня на добро христ. кат. миссій середъ поганъ. Къ суммѣ же вѣрниками собранной *не забудьте и свои властнѣ дары приложити*, якъ то дѣлаетъ каждого року и гремѣальное Духовенство въ Ужгородѣ, бо коли о роз-

http://rusyns-library.org – «Русинська Библіотека - ИИФ въ Ужгородѣ» - "Библіотека Стефана Бендаса", 12.2015

ширеніе царства Божого идетъ слово, въ пожертвованіяхъ самособою священники маютъ своимъ примѣромъ предводити!

Приложѣтъ же къ суммѣ разомъ и рочное содержаніе вашей церк. миссійной буксы а на то николи не запоминайте, что и сесѣ гроши все лишь на миссіи можно обернути, изъ нихъ же для иншой цѣли ани геллеръ не призначуйте, на что всѣ въ совѣсти обязуетеся!

Съ подъ правильного обхожденія Недѣлѣ Миссійной и съ подъ миссійного собиранія жадный приходъ и жадного отца духовного не уволняю. Будьте таже всѣ приготовленѣ на контролю и на то, что всяку недбалость при миссійныхъ собираніяхъ сопротивъ епарх. Ординаріята проуказанною непослушностью считаю, а консеквенціи при эвентуальной недбалости въ каждомъ случаѣ аппликовати буду.

Миссійный Календарь на рокъ 1938.

Ч.: 6678/37. На полю нашей вѣрооборонной и народопросвѣтительной церковной литературы уже и дотеперѣшными своими 3 рочниками велики заслуги приобрѣвшій Миссійный Календарь подъ редакціею каноника А. Илницкого и съ благословеніемъ Ординаріята епархіи нашей и пряшевской выйдетъ и на годъ 1938.

Коли о семъ Впр. Духовенство и вѣрниковъ нашихъ съ найбольшою радостью повѣдомляю, съ любовью припоминаю розомъ Духовенству мое распоряжиніе ч. 7781/35 (В. Душп. ч. 8—10/35, стор. 175—176), въ смыслѣ которого *почтову засылку вопросного календаря единокаждый мой духовникъ приняти и съ кольпортеріею календаря охотно занятися долженъ.*

Понеже Миссійный Календарь по плану Вельм. и Впр. о. Редактора появится на г. 1938 и розошлется приходскимъ урядамъ найпозднѣйше до конца мѣсяця новембра *съ дуже цѣннымъ литературнымъ прибавленіемъ* (обширнѣйше виждь въ рубрикѣ: „Наши актуальности"), я убѣжденъ о томъ, что единокаждый отецъ духовный съ всѣми силами радо причинится къ успѣшой кольпортеріи а не найдется жадный, кто бы засилку календаря безъ причины навернулъ и симъ ПДШВ шкоду причинилъ.

Въ эвентуальныхъ припадахъ возвращенія засылки въ каждомъ случаѣ требовати буду отъ интересованыхъ, чтобы ПДШВ причиненну шкоду сейчасъ нагородили!

http://rusyns-library.org – «Русинська Библіотека - ИИФ въ Ужгородѣ» - "Библіотека Стефана Бендаса", 12.2015

Самособою не относится се мое установленіе на тѣ припады, коли духовникъ возвратитъ администраціи тѣ примѣрники календаря, которѣ эвентуально уже не могъ межи народомъ розпродати.

Епарх. подпора миссійному клиру и семинаріямъ.

Ч.: къ 4368/37. Подъ тутъ наведеннымъ числомъ въ предидущомъ числѣ Душпастыря на стор. 156. въ соглашеніи съ еписк. Конзисторіею опредѣлилъ я:

„чтобы такъ званнѣ буксовѣ собиранія праздника св. верховныхъ апостоловъ Петра и Павла (12-го юлія) изъ каждой матерной и филіальной церкви богоспасаемой епархіи нашей были засланнѣ помощію приложнныхъ шековыхъ бланкетъ епарх. Кассѣ въ Ужгородѣ подъ титуломъ подпоры миссійному Клиру и миссійнымъ семинаріямъ. — Сему распоряженію единокаждый отецъ духовный *найпозднѣйше до конца юлія удовлетворити повиненъ* а выимка съ подъ сего распоряженія жадной матерной, або дочерной церкви не подается“.

На дняхъ на мое великое удивленіе епарх. Касса о томъ подала менѣ релацію, что тутъ цитированному епарх. распоряженію до 10. септембра г. 1937 только 64 священниковъ, респ. приходовъ удовлетворило, 4/5 часть же Духовенства на воззваніе совсѣмъ не реаговала.

Повторительно и съ большимъ акцентомъ воззываю всѣхъ тыхъ оо. духовныхъ, которѣ вопросное распоряжиніе не риспектировали, чтобы воззванію до 15-го октября тѣмъ паче удовлотворили, понеже эвентуально и дальше недбалыхъ черезъ окружныхъ намѣстниковъ воззову на особисту отвѣчательность а изъ сего можутъ для нихъ произыйти розличнѣ непріемства, якихъ для себе навѣрно не желаютъ.

Тутъ цитированное епарх. распоряженіе не вольно замѣшати съ мисійными собираніями изъ Миссійной Недѣлѣ, которѣ и въ епарх. Кассѣ подъ совсѣмъ иншою эвиденціею руководятся!

Отпусты для ревнителевъ и членовъ ПДШВ.

Ч.: 6722/37. Румунскій и нашъ національнѣ предсѣдатели Папского Дѣла Ширенія Вѣры изъ послѣдняго римского годичного собранія (27. апрѣль — 2 май г. 1937) подали римскому генеральному предсѣдательству ПДШВ прошеніе, чтобы тѣ отпусты и инши духовнѣ привилегіи, которѣ позволенѣ ревни-

http://rusyns-library.org – «Русинська Библіотека - ИИФ въ Ужгородѣ» - "Библіотека Стефана Бендаса", 12.2015

телямъ и членамъ ПДШВ римокат. обряда на ихъ праздники, съ нужными перемѣнами были позволенѣ и для нашихъ гр. кат. ревнителевъ и членовъ (якожъ ревнительницъ и членокъ) на праздники нашего восточного обряда.

Въ семъ дѣлѣ радостно сообщаю Впр. Духовенству — для дальшого отповѣдного поступованія — слѣдующій позитивный отвѣтъ Св. Пенитенціаріи Апостольской:

„*Sacra Poenitentiaria Apostolica. Officium de Indulgentiis. Beatissime Pater,* Consilium Superius Generale Pontificii Operis a Propagatione Fidei, ad pedes Sanctitatis Vestrae provolutum, humiliter exponit quod in Summario Indulgentiarum favore praedicti Operis concesso nonnullae inveniuntur Indulgentiae lucrandae quibusdam festivitatibus, quae in graeco ritu catholico vel non habentur vel aliis diebus celebrantur. Orator proinde petit ut greeci ritus catholici, memorato Operi adscripti, Indulgentiam plenariam, suetis conditionibus, lucrari valeant: a) Dominica Omnium Sanctorum, quae est prima post Pentecosten, loco festi SS. Trinitatis; b) die festo Conceptionis S. Annae (die 9 decembris), loco festi Immaculatae Conceptionis; c) Dominica tertia Quadragesimae, in qua fit adoratio sanctae Crucis, loco festi Inventionis S. Crucis; d) die festo Archangelorum Michaelis et Gabrielis (8 novembris), loco festorum Dedicationis S. Michaelis Arch. et SS. Angelorum Custodum; e) Dominica post Nativitatem Christi, qua honoratur S. Joseph Deiparae Virginis Sponsus, loco festi S. Joseph (19 martii) et Solemnitatis eiusdem Sancti. Et Deus, etc.

Die 12 iunii 1937. Sacra Poenitentiaria Apostolica, vigore facultatum a SS.mo D. N. Pio Pp. XI sibi tributarum, benigne annuit pro gratia iuxta preces. Contrariis quibuslibet non obstantibus. Gez: S. Luzio, Regens, m. p. S. De Angelis Subst., m. p.“

Статуты епарх. о господареніи церк. имуществомъ. Розсыланіе парох. урядамъ.

Ч.: 6703/37. Сообщается Впр. оо. Духовнымъ, что на дняхъ будутъ розосланнѣ еписк. Канцеляріею „Статуты о господареніи съ церковнымъ имуществомъ“ въедно съ потребными друксортами всѣмъ парох. урядамъ. Изъ статутовъ оденъ эксемпларъ принадлежитъ о. духовнику мѣстному а по одному эксемплару кураторамъ матерной и филіальной церкви якъ

http://rusyns-library.org – «Русинська Библіотека - ИИФ въ Ужгородѣ» - "Библіотека Стефана Бендаса", 12.2015

инвентарный предметъ. Такъ статуты, якъ и прочи друксорты маютъ быти закупленнѣ на счетъ церк. кассы.

Опредѣляю цѣну статутовъ и засланныхъ друксортовъ оборотною почтою заслати приключеннымъ шекомъ на добро епископской Канцеларіи.

Статутъ вступитъ въ силу днемъ 1. января года 1938.

Въ статутѣ находятся слѣдующи опечатки: стор. 14. изъ горы 16. рядъ вмѣсто — о выдаткахъ сего постарается Епархія — маетъ быти „о выданіи (выпечатаніи) сего постарается Епархія". Стор. 37. форма VII. т. е. Книгу долговъ и должниковъ не выдала Епархія, але маетъ по формулѣ уведеной въ Статутѣ составитися для каждого прихода мѣстнымъ о. приходникомъ. Стор. 43. Цѣна друксортовъ — помылкою есть уведенна подъ точкою 2. и 3., ибо правильно: Конечный рахунокъ стоитъ кч. 1·50, а Буджетъ кч. 1·—

Новѣ епархіальнѣ фаховѣ школы.

Ч.: 5196/37. Министерство школъ и народного просвѣщенія въ Празѣ своимъ распоряженіемъ съ дня 8. юлія с. г. чис. 88,992/37-II/3. приняло къ свидѣнію организацію фаховой школы для выховы учительницъ матерскихъ школъ (захоронки) съ двох-рочнымъ курсомъ и одобрило еѣ организаційный статутъ и учебный планъ.

Такъ само приняло къ свидѣнію помянутое министерство своимъ распор. съ дня 31. юлія 1937. чис. 85,133/37-III/5. организацію школы фахового женского званія, такъ само съ двох-рочнымъ курсомъ, а одобрило еѣ статутъ и учебный планъ.

Обѣ сесѣ новѣ епарх. фах. школы уже днемъ 1. IX. 1937. открылися и въ будовѣ гр. кат. женск. учительской семинаріи въ Ужгородѣ зачали свое дѣйствованіе.

Св. Отецъ Римскій Пій XI. — губернатору Подк. Руси К. Л. Грабарю.

Ч.: 6554/37. Поводомъ 60 р. уродинъ Его Превосх. о. Константина Грабаря, губернатора Подк. Руси, Святѣйшій Отецъ Пій XI. повѣрилъ Его Эксц. Ксаверія Риттера, нунція апост. въ Празѣ, чтобы путемъ епископа Александра заслалъ ювиланту слѣдующу телеграмму:

http://rusyns-library.org – «Русинська Библіотека - ИИФ въ Ужгородѣ» - "Библіотека Стефана Бендаса", 12.2015

„Velit Excellentia Tua transmittere perillustri Rev. Domino Constantino Hrabar, gubernatori Subcarpato-Russiae particularem benedictionem, quam Beatissimus Pater occasione expleti sexagesimi anni: ipsi necnon familiae suae totiquae amatissimae ruthenicae gentis ex corde impertit".

Лично передалъ я Его Превосх. Господину Губернатору привѣтъ и апост. благословеніе Святѣйшого Отца и одночасно такъ въ своемъ имени, якъ и въ имени цѣлой Епархіи нашей выразилъ ювиланту искреннѣ наши благожеланія.

Премилое и большое отличіе для всѣхъ насъ, что Святѣйшій Отецъ одновременно и для Ему „возлюбленного Подкарпаторусского народа" выдѣлити благоизволилъ апостольское благословеніе. Опредѣляю о сей превеликой благосклонности Святѣйшого Отца къ намъ отповѣднымъ способомъ и благочестивыхъ вѣрниковъ повѣдомити.

Полнѣ отпусты изъ Рима.

Ч.: 6634/37. Сообщается Впреп. оо. Духовнымъ для сообщенія своимъ вѣрникамъ, что Святѣйшій Отецъ Пій XI. на 10 лѣтъ совершенный отпустъ при звычайныхъ условіяхъ слѣдующимъ приходамъ выдѣлилъ:

1. Бочковъ-Рахово на праздникъ Успенія Пресв. Богород.
2. Верховина Быстра (при Волосянкѣ) на праздникъ Верх. Апост. св. Петра и Павла.
3. Нижнѣ Верецки на праздникъ св. Верх. Апостоловъ Петра и Павла.
4. Фалкушовце на праздн. Найсв. Сердца Г. Н. І. Христа.
5. Войчице на празд. Найсв. Сердца Г. Н. Іисуса Христа.
6. Новое Село на праздн. Рождества Пресв. Богородицы.
7. Бедевля на 2. день Праздника Сошествія Св. Духа. (Сей отпустъ въ Бедевли есть данный и связанный съ конченіемъ побожности крестной дороги, поставленной и посвященной при церкви въ Бедевли).

Симъ поводомъ воззывается вниманіе Впреп. оо. Духовныхъ на то, что въ томъ случаи, если бы въ ихъ приходѣ терминъ поданного 10-лѣтного отпуста минулъ, най неотмѣнно просятъ путемъ Ординаріята обновленіе св. отпуста. Къ прошенію, адресованному Ординаріяту на русскомъ языкѣ, треба приключити и старый римскій отпустовый декретъ и назначити ци на то самое свято просится обновленіе отпуста.

http://rusyns-library.org – «Русинська Библіотека - ИИФ въ Ужгородѣ» - "Библіотека Стефана Бендаса", 12.2015

Учебники религіи для нашихъ школъ на Словаччинѣ.

Ч.: 6527/37. Епарх. распоряженіемъ чис. 5611/36. опубликованымъ въ Душпастырѣ чис. 9—10. р. 1936. стор. 229. было возванно вниманіе Впреп. Духовенства на нововыданѣ учебники религіи Впреп. о. Иренея Контратовича конз. совѣтника-пароха въ Хоньковцахъ на словацкомъ языкѣ для нашихъ школъ на Словаччинѣ, а именно:

1. Gréckokatolicky Cirkevný Dejepis, pre nižšie triedy stredných škol. 2. Gréckokatolická Liturgika, 3. Gréckokatolický Biblický Katechizmus pre ľudové školy so slovenským vyučovacím jazykom. Podľa Katolickej Prvouky Msgr. V Kubička. Tretie opravené vydanie — съ распоряженіемъ, что въ нашей діецезіи такъ въ церковныхъ, якъ и державныхъ школахъ съ словацкимъ учебнымъ языкомъ, исключительно сесѣ учебники можно употреблятн.

Понеже поодиноки Впреп. оо. Духовнѣ завели иншѣ учебники, припоминается имъ снова сіе распоряженіе съ тымъ, что оо. окр. намѣстники при визитахъ най контролуютъ и то, что въ школахъ яки учебники (религіи) уживаются и подали въ табелларномъ выказѣ релацію и относительно сего.

Результатъ сегорочныхъ просинодальныхъ испытовъ.

Ч.: 3850/37. Сего року успѣшно сложили I. часть просинод. испыта слѣдующи священники епархіи нашей: Бобита Николай, Гарга Іосифъ, Погорѣлякъ Петро, Романъ Георгій, Сокачъ Петро, Чарній Михаилъ, Чонка Юлій (всѣ съ отличіемъ); Бачинскій Даніилъ, Марковичъ Николай, Похилъ Василь, Сливка Иванъ, Чудакій Николай (съ добрымъ успѣхомъ); Довговичъ Евгеній, Коссей Юлій, Марина Лавренцій, Микулякъ Василій, Ревицкій Димитрій, Хома Евгеній, Ченгерій Николай, Кешеля Иванъ, Мустяновичъ Николай.

Августинъ Медвѣдь, сотрудникъ въ Мукачевѣ, сложилъ съ дуже добрымъ успѣхомъ испытъ средношкол. катехита.

Продажа художественного образа Христа-Архипастыра отъ Вирага.

Ч.: 5032/37. Образъ Христа Спасителя, яко головного пастыря Церкви въ розмѣрѣ 170/90 цм. мальованый извѣстнымъ нашимъ художникомъ Вирагомъ продается приблизьно за цѣну кч. 1,000·— въ готовости. Сей образъ дуже способный на ико-

http://rusyns-library.org – «Русинська Библіотека - ИИФ въ Ужгородѣ» - "Библіотека Стефана Бендаса", 12.2015

ностасъ, або побочный престолъ и можно его посмотрѣти въ гр. кат. парох. урядѣ въ Мукачевѣ. Эвентуальнѣ куповательѣ относительно цѣны и покупки най обернутся прямо къ адвокату Дръ у Цтибору Розентгалъ въ Иршавѣ, отъ кого получатъ точну информацію.

Число богослововъ въ епархіи мукачевской.

Въ шк. р. 1937/38. епархія мукачевска будетъ мати 71 богослововъ. Изъ сихъ въ Римѣ будетъ студіовати 3, въ Оломоуцѣ 10, префектами въ епарх. интернатахъ будутъ 7 (изъ сихъ 2 уже абсолвенты), а писаремъ въ еписк. Канцеляріи 1.

Таже въ ужгородской симинаріи будетъ 58 нашихъ богослововъ. Кромѣ сихъ въ семинаріи будутъ еще 3 богословы питсбургской діецезіи.

Школьный рокъ въ семинаріи зачнется 20 септембра с. г.

Серія образовъ св. Отцевъ римскихъ.

Ч. : 6702/37. Редакція „Оссерваторе Романо“ въ Ватиканѣ выдала на одной картинѣ серію образовъ всѣхъ св. Отцевъ римскихъ за цѣну 1·50 италійскихъ лиръ, т. е. кч. 2·70 уже и съ портомъ въедно. Понеже особенно для катехизаціи школьной есть дуже добрымъ помочникомъ сія картина, вручается Впреп. оо. Духовнымъ заказати еѣ на ниже наведенной адресѣ: L' Osservatore Ramano — Stato della Citta del Vaticano Italia.

Библіографія.

Отпоручаются Впр. Духовенству слѣдующѣ книжки и брошурки :

1. Mihalovics Antal: „Mindenki könyve“. — A szocialis kérdés lényeges részeinek népies kátéja.

Сія книжочка на 104 сторонахъ подаетъ найголовнѣйши принципы розличныхъ соціялистичныхъ напрямовъ и подаетъ коротко але дуже ясно въ формѣ переглядной и для простого народа напрямъ, до которого маетъ держатися христіянинъ и пояснюетъ соціальну дѣятельность Церкви Христовой бѣгомъ столѣтій и въ теперѣшномъ часѣ.

Книжочку сію можно достати въ книгарнѣ: „Sajó Vidék“ Rožňava, Slovensko за цѣну кч. 6·—

http://rusyns-library.org – «Русинська Библіотека - ИИФ въ Ужгородѣ» - "Библіотека Стефана Бендаса", 12.2015

2. „Komunizmus a náboženstvo“ soš. 2. vydanie Ligy proti komunizmu Bratislava, Palisady 50. — cina kč. 3·50.

3. „Komunizmus a rodina“ soš. 3. kč. 3·60. — то самое выданіе.

4. „Zo slobodných rolnikov otroci pódy“ kč. 3·— то самое выданіе.

5. P. Richard Arés S. J. „Malý Katechizmus o najnebezpečnějšom blude naších časov proti komunizmu“ — vydanie „Posol Božského Srdca Ježišovoho“ v Trnave, Slovensko. — Cina kč. 1·—.

Всѣ сесѣ брошурки дуже ясно составленѣ и въ короткой формѣ подаютъ опасность коммунизма и способы боротьбы противъ него.

6. Дуже актуальною брошуркою считается „Nacionalizmus alebo supernacionalizmus“ od Augustina Petrašeka, poslanca N. S., выданна съ одобреніемъ трнавского еп. Ординаріята. Prvá slovenská knihtlačiareň v Nitre, Slovensko, cina kč. 3·—

Благодареніе за благожеланія.

Ч.: 6706/37. Впреп. Духовенству, якъ возлюбленнымъ моимъ соработникамъ, и богобойнымъ вѣрникамъ выражаю благодареніе за ихъ молитвы и благожеланія по поводу праздника Ангела моего, съ выдѣленіемъ моего архіерейского благословенія.

Запрещеніе „приватного свята“.

Ч.: 6711/37. Поодиноки некомпетентнѣ особы распространяютъ на области епархіи мукачевской „свято 900-рочного ювилея проголошенія Преч. Дѣвы Маріи „ЦАРИЦЕЮ УКРАИНЫ“, респ. украинского народа“ и роздаютъ медаль съ надписомъ „Царице України з'еднай и визволь нас“. Понеже безъ пережняго дозволенія и благословенія комп. Церк. Власти никто не смѣетъ на территоріи епархіи новѣ свята, ци церк. ювилеи установляти и медали безъ цензуры церковной выдавати, смотря дале на то, что высшесказанное поступованіе противится и закону на охорону републики нашей, — упомянутое „свято и медаль“ распространяти на территоріи епархіи мукачевской строго запрещается! Пречиста Дѣва Марія есть покровительницею богоспасаемой епархіи нашей мукачевской, премного церквей есть поставленно въ честь ея у насъ, а богобойный и благо-

http://rusyns-library.org – «Русинська Библіотека - ИИФ въ Ужгородѣ» - "Библіотека Стефана Бендаса", 12.2015

честивый нашъ народъ съ такою любовью и отданностью восхваляетъ, величаетъ и ублажаетъ Божу Матерь, что по нашему убѣжденію не есть народа, который превышалъ бы нашихъ вѣрниковъ въ почитаніи Преч. Дѣвы Маріи. Не можно таже дозволити, чтобы подъ найсв. именемъ Пр. Дѣвы Маріи и подъ титуломъ Церковью всегда заказанного гипернаціонализма новѣ раздоры робилися межи нами.

Одобреніе учебниковъ.

Чч.: 6109, 6110/37. Восьмое изданіе Волошиновой „Азбуки“ и четвертое изданіе Волишиновой „Малой Читанки“ симъ одобряю и уживаніе сихъ учебниковъ и въ нашихъ епарх. церк. школахъ позволяю. О чемъ Впр. Духовенство и гг. учители симъ путемъ повѣдомляются.

Ужгородъ, 16. септембра г. 1937.

† Александеръ,
епископъ.

Миссійное проголошеніе къ всѣмъ католикамъ.

„Велика выгадливость любви до Миссій“.

Такъ описуетъ св. Павелъ миссіонерску любовь, бо слово есть тутъ о любви не звычайной, але особлившой и святой, котора выходитъ изъ глубокихъ причинъ вѣры.

Прото Миссійна Недѣля, котора отбывается въ предпослѣдну недѣлю мѣсяца октобра, най будетъ богата въ овочахъ сей выгадливости. Никто не смѣетъ остатися, чтобы не отозвался на сей покликъ. Естъ се всесвѣтный покликъ. Естъ се покликъ Святой Церкви, который повторяется во вся вѣки, въ всѣхъ языкахъ и на всѣхъ мѣстахъ, въ великихъ городахъ и схованыхъ малыхъ селахъ. И если каждый подасть свою милостыню, хотя и скромну, то конечна сумма будетъ красна.

Дня 27. мая, на праздникъ Пресв. Евхаристіи, Святѣйшій Отецъ Пій XI. подаровалъ епископу полярныхъ земелъ одну чашу, котору Онъ самъ уживалъ при св. Службѣ Божой того дня. Чаша мала такій красный надписъ: Pius XI. — Christi Vicarius — Christi praeconibus „Пій XI., Намѣстникъ Христовъ, голоситель мъ Іисуса Христа“.

http://rusyns-library.org – «Русинська Библіотека - ИИФ въ Ужгородѣ» - "Библіотека Стефана Бендаса", 12.2015

Сей благородный поступъ Папы пояснюетъ и просвѣщуетъ Божимъ свѣтломъ выгадливость миссіонерской любви цѣлой св. Церкви, то есть всѣхъ вѣрниковъ — до всѣхъ невѣрующихъ. Миссіонерска любовь была все, отъ найдавнѣйшихъ часовъ, связкомъ любви межи вѣрующими и невѣрующими, была все поддержкою и квасомъ для розширенія Церкви.

Полдругимъ столѣтіемъ по Христѣ оденъ греческій писатель, коли обертался въ письмѣ къ Римлянамъ, такъ писалъ: „Уже отъ початковъ нащей вѣры было Вашимъ звычаемъ помагати всякого рода добродѣйствами всѣхъ братовъ и послати многимъ церквамъ розсѣянымъ по городахъ средства, которѣ потребуютъ къ животу. Такъ вы улекшуете нужду потребующихъ и засылаете помощь роботникамъ въ копалняхъ". (Діонисій Коринтійскій, Изъ письма къ Римлянъ. Евзев. Ист. Церк. II. 25, 8).

Сія любовь николи не перестала въ Церкви, ажъ коли, сто лѣтъ тому назадъ, заосновалося въ Ліонѣ „Дѣло Ширенія Вѣры", которое подало сей выгадливости одну форму организованности. Понятіе сего Дѣла простое, ясное и плодоносное: каждый най дасть въ тыжднѣ пять геллеровъ; дарователи совокупляются въ десятки, а десятки въ сотки. Милліоны складаются изъ малыхъ геллеровъ, якъ вода моря складается изъ маленькихъ капель.

Коротко пригадаеме, якъ повстало Дѣло Ширенія Вѣры.

Одного недѣльного рана въ зимѣ р. 1820 собралося пять простыхъ женъ въ Ліонѣ въ домѣ Павлины Jaricot (Жарико) послѣ выслуханія св. Службы Божой. Ревна молода дѣвчина говорила симъ женамъ о Миссіяхъ и о обовязку каждого католика помагати миссіонеровъ въ ихъ крайной потребѣ, чтобы могли жити, работати и придбати много душъ для Христа. „Мы будеме молитися и постараемеся дати каждого тыждня пять геллеровъ..."

„Я бѣдна, — сказала одна жена — але однакъ я такожъ хочу исполнити мой обовязокъ. Я ношу на головѣ бѣлу хустку. Тыжднево я трачу пять геллеровъ на то, чтобы еѣ вымыти и выгладити. Отъ теперь буду носити черну хустку, чтобы заощадити тыхъ пять геллеровъ тыжднево и дамъ ихъ Дѣлу Ширенія Вѣры..."

http://rusyns-library.org – «Русинська Библіотека - ИИФ въ Ужгородѣ» - "Библіотека Стефана Бендаса", 12.2015

Сихъ шесть убогихъ женщинъ засадили той недѣлѣ зерно горушичное, дерево Дѣла Ширенія Вѣры, которое днесь своими галузями покрываетъ цѣлу землю.

„*Миссійна Недѣля*“ обходится и на самыхъ Миссіяхъ, межи наверненными христіянами. А они, понеже видятъ на властнѣ очи потребы миссіонеровъ и овочи ихъ щирой роботы, приносятъ велики жертвы, чтобы могли подати такожъ свою милостыню...

Оденъ епископъ изъ Китая такъ менѣ пишетъ:

„*Миссійна Недѣля* въ октобрѣ минувшого года сопротивъ дуже тяжкого положенія Викаріята обходилася всюды съ особливѣйшими молитвами за Ширеніе Вѣры и съ собираніемъ маленькихъ милостынь. По причинѣ крайной нужды нашихъ христіянъ мы собрали дуже мало: 155 долларовъ. Сія маленька милостыня маетъ однакъ свое значеніе. Пригадаю лишь одну подѣю. Въ одной христіянской громадѣ, котора маетъ около сорокъ родинъ, коли миссіонеръ пояснилъ важность того дня, попросилъ о слово катехитъ того мѣста и обернувшися къ собравшимся христіянамъ, сказалъ: — Наше нужденное матеріяльное положеніе не позволяетъ намъ дати много на ширеніе вѣры. Однакъ гдеякимъ способомъ и мы повиннѣ отвѣтити на покликъ Св. Отца, роблячи гдеяку маленьку жертву за наверненіе тыхъ душъ, которѣ еще не маютъ даръ святой вѣры. Днесъ таже мы будеме постити за цѣлый день и ту малу сумму, котору мали бы мы выдати на харчъ, передаме Дѣлу Ширенія Вѣры... Того дня въ цѣлой христіянской громадѣ нигде не запалили огня, а собралося 10 долларовъ...

Предобрый Богъ — заключаетъ Епископъ — най прійметъ доброе намѣреніе сердецъ тыхъ простыхъ горскихъ христіянъ и най поблагословитъ ихъ ревность...“

Такъ най Богъ порушитъ своею ласкою доброе сердце всѣхъ вѣрниковъ цѣлого свѣта, чтобы пожертвовали свои молитвы и матеріялнѣ помощи для великого, святого и пильного Дѣла Ширенія Вѣры!

Не треба, чтобы благороднѣ дарователи постили, якъ тѣ добрѣ китайски христіяне, але просится, чтобы сложили нѣку маленьку жертву и чтобы радо давали то, что можутъ дати!

А миссіонери потомъ и новѣ христіяне щиро молятъ каж-

http://rusyns-library.org – «Русинська Библіотека - ИИФ въ Ужгородѣ» - "Библіотека Стефана Бендаса", 12.2015

дого дня Предоброго Бога, чтобы своими небесными дарами нагородилъ и отдалъ стократно за овочи выгадливости любви къ Миссійному Дѣлу!

Римъ, въ мѣсяци сентябрѣ, г. 1937.

† Келзій Константіні,
Архіепископъ тит. Теодозійскій,
секретарь Св. Конгр. Пропаґанды,
Гол. Предс. П. Дѣла Ширенія Вѣры.

І. Тихій:

Миссійна акція.

Не знаю, где я читалъ за того нѣмецкого ученого, который написалъ на стѣнѣ передъ своимъ письменнымъ столомъ слѣдующи четыри велики буквы: А. Е. Б. М.! Въ утомляющой роботѣ, коли сей ученый склонилъ голову отъ тяжкого труда, посмотрѣлъ всегда на свою стѣну и помянутѣ буквы додавали ему силы и терпезливости къ дальшей роботѣ. Значеніе сихъ четырехъ буквъ слѣдующое: „Alles etwas besser machen...!“ Чѣмъ лѣпше дачто исполнити..! Чѣмъ лѣпше дачто перевести...!

Сесѣ четыри початковѣ буквы могли бы мы написати на марго каждой акціи и каждого нашего предпринятія, которыми стремиме въ защиту интереса І. Христа и Церкви Католической. Въ послѣдныхъ часахъ проявляется въ нашей Епархіи живый рухъ,... серія розличныхъ харитативныхъ, прессовыхъ скіоптиконовыхъ, радіовыхъ акцій; но на марго каждой изъ нихъ можно бы написати высшесказанное нѣмецкое изреченіе. Первый недостатокъ ихъ проявляется въ томъ, что они не маютъ универсальный характеръ; значитъ не полный аппаратъ духовенства нашей епархіи беретъ въ нихъ достойной участи, а во вторыхъ, что они не совершаются однымъ и тымъ же энтузіязмомъ. Сесѣ недостатки относятся въ первыхъ къ такъ званной Миссійной акціи. Миссійна акція совершается у насъ на Миссійну Недѣлю, котора за короткій часъ завигаетъ къ намъ и такъ вопросъ миссійный есть для насъ актуальнымъ. Впрочемъ естъ то вопросъ вѣчно актуальный..., черезъ всѣ недѣлѣ и дни года, бо нѣть важнѣйшого вопроса, чѣмъ собрати всѣ души свѣта подъ побѣдоносный прапоръ Царя Христа! А темнота еще все а все превелика...! Могамедановъ 200 миліоновъ..! Гиндовъ 210 миліоновъ! Будгистовъ 125 миліоновъ! Конфучистовъ 240

http://rusyns-library.org – «Русинська Библіотека - ИИФ въ Ужгородѣ» - "Библіотека Стефана Бендаса", 12.2015

миліоновъ...!! Въ модерныхъ державахъ нынѣшняго свѣта выписуютъ позычки въ оборону державъ. Въ морю миліярдовъ поднимаютъ свои головы блестячи оружія...! Церковь оправнена не лишь на оборону, но и на крайный экспанзивизмъ: завоевати всѣ души и покорити ихъ „подъ иго благое и бремя легкое" евангельской свѣтлости...! *Миссійному Дѣлу помагаютъ: а. наши молитвы — и б. наши матеріялнѣ жертвы.*

А. Несомнѣннымъ дѣломъ есть, что успѣхъ Миссійного Дѣла Католической Церкви зависитъ въ первыхъ отъ благодати Божой. Безъ благодати Божой не можеме обяснити тѣ геройства миссіонеровъ и ихъ жертволюбіе, которѣ являются ежедневнымъ дѣломъ въ жизни миссіонерской. Ту благодать Божу для миссій маеме выпросити мы черезъ наши молитвы...! Подумаю на борьбу израильского народа съ амалекитами..! Подъ часъ той борьбы Мойсей на горѣ молился... Пока руки его были поднятѣ къ небу, и израилтяне успѣшно воевали...! Якъ ихъ спустилъ, въ перевагу прійшли амалекиты..! Борьба израилтянъ съ амалекитами, то борьба миссіонеровъ съ язычниками...! Къ молитвѣ поднятѣ руки Мойсея символизуютъ насъ... молящихся за успѣхъ тяжелой миссійной борьбы...! Се бы была такъ званна миссійна акція моральна, въ рамкахъ которой приступали бы массы вѣрниковъ на Миссійну Недѣлю къ св. сповѣди и св. Причастію, пожертвовавши ихъ за успѣхъ миссійного дѣла. Къ сему можно приключити адораціи, молитвы и инщи религійнѣ акты. Самособою — се приготовляется отповѣдно уже нѣсколько тыжднями скорше. Одна миссійна проповѣдь най бы была выголошенна скорше, чтобы вѣрники уже на Миссійну Недѣлю были приготовленнѣ. Миссійна моральна акція най бы сосредоточивала въ себѣ особенно громаднѣ св. Причастія учащейся молодежи.

Б. Огромный аппаратъ миссійного Дѣла Церкви Католической нуждается въ матеріяльныхъ жертвахъ для воздежанія своихъ институцій альтруистичныхъ, соціальныхъ, харитативныхъ и культурныхъ. На Миссійну Недѣлю выложится букса або сосудъ на середену церкви и съ тымъ дѣло скончено...? Сколько соберется, столько доста...!? Матеріяльна Миссійна акція маетъ выглядати иншакъ..! Дати до ней маленько духа и огня..! Самособою розумѣется, что въ дуже бѣдныхъ селахъ тяжко перевести матеріяльну миссійну акцію въ духу моей скромной статьи... Но „минимумъ" можно исполнити всягды!

http://rusyns-library.org – «Русинська Библіотека - ИИФ въ Ужгородѣ» - "Библіотека Стефана Бендаса", 12.2015

1. **Миссійнѣ академіи.** Подъ сими розумѣю представленія на Миссійну Недѣлю, которѣ совершалися бы по вечернѣ. Программа ихъ можетъ быти выполненна дѣтскими хорами, декламаціями, скіоптикономъ и такъ дальше... Где бы се не можно перевести, минимально выстарчитъ, если священникъ самъ прочитаетъ народу гдеяку лекцію, въ которой заговоритъ за миссіи або за даякого миссійного святого.., представитъ народу жизнь того святого и т. д. На той лекціи были бы выбираннѣ добровольнѣ пожертвованія для миссій.

2. **Миссійна акція въ школахъ.** Сколько классовъ, только избирательныхъ арховъ выпустити между молодежью и вызвати состязаніе — котора класса дасть найбольше!!? Въ той акціи можутъ участвовати и найменьши ученики народнихъ школъ. Изъ собственного опыта знаю, что сей способъ „заняти первое мѣсто" между поодинокими классами есть перворядный и подходящій для духа молодежи, котора живетъ въ золотой эрѣ „рекордовъ" и „рекордменовъ"... Самособою розумѣется, что школьна молодежь можетъ найкрасше выполнити акцію посредствомъ миссійныхъ академій.

3. **Акція городовъ.** Можетъ быти цѣлкомъ модерна. Скажимъ, что вѣрники идутъ на Миссійну Недѣлю до церкви и передъ церковью достанутъ въ руку слѣдующій „лѣтакъ"..... „*Нынѣ миссійна недѣля..!! Молися и жертвуй для миссій..!!*" Подобного рода лѣтаки были бы приготовительною дорогою для дальшой акціи собирательной, котору на архахъ, осмотренныхъ печатью прихода, могли бы перевести члены св. рожанца, члены Общества Св. Сердца и т. д. Се не есть новымъ дѣломъ, бо на нѣкоторыхъ мѣстахъ подобного рода собирательна акція уже была переведенна — и то съ великимъ успѣхомъ!

На Миссійну Недѣлю нужно списати тыхъ вѣрниковъ, которѣ въ десятковыхъ группахъ, або окреме предплатили бы на „Миссійный Вѣстникъ" — и заказали бы для своей родины „Миссійный Календарь." Записаный вѣрникъ былъ бы такимъ способомъ въ якой то облигаціи до новиночки и Миссійного Календаря а не куповалъ бы иншакій календарь. Сякій списокъ можно бы составити на высшесказанной миссійной академіи, где вѣрники находятся по громадѣ.

* * *

Св. Don Bosco склонилъ колись свою голову надъ маппою и коли видѣлъ, яки могутнѣ пространства земли належатъ еще

http://rusyns-library.org – «Русинська Библіотека - ИИФ въ Ужгородѣ» - "Библіотека Стефана Бендаса", 12.2015

темнотѣ..., зачалъ плакати и жалостно повторялъ слова..: „*Ой, что я такъ старый и безсильный...!!*“ св. Терезка изъ великой любви къ Христу такъ говорила: „*Хотѣла бы я быти миссіонеромъ, но не лишь на нѣсколько лѣтъ, а хотѣла бы я нимъ быти отъ сотворенія свѣта до конца вѣковъ..!!!*“ Яка ревность огрѣвала груди сихъ двохъ святыхъ Кат. Церкви.!!! По 2,000 лѣтахъ звучатъ слова І. Христа въ нашихъ ухахъ.: „научите всѧ ѧзыки, крестѧще ихъ...!“ Сему розказу маеме повиноватися и мы а помагати экспанзивизму Царя Христа, чтобы отъ звуковъ Его науки потряслися стѣны днешняго Іерихона... въ далекихъ краяхъ Китая, Японіи, Африки и т. д., где души теперь пробуждаются на ранномъ розсвѣтѣ евангельскихъ лучей...!! „Да о имени Іисовѣ всѧко колѣно поклонитсѧ небесныхъ и земныхъ и преисподныхъ!“ (Филип. 2, 10).

Дръ Павелъ П. Цибере :

Международный конгрессъ федераціи кат. студенчества „Pax Romana“ въ Парижѣ 24. VII.—- 3. VIII. 1937.

Въ 1921-омъ году въ небольшомъ швейцарскомъ городкѣ Фрибургѣ собирается иниціативная грубка кат. студенчества съ цѣлью создать международную организацію всего католическаго студенчества, которая бы объединяла студенчество всѣхъ языковъ, всѣхъ народовъ — молодыхъ сыновъ кат. Церкви. Необходимость таковой организаціи сильно чувствовалась, такъ какъ матеріалистическая волна всячески старалась захлопнуть всегда побѣдоносно торжествующее христіянство.

Ежегодно собираются на конгресъ „Pax Romana“ делегаты со всего университетскаго міра, чтобы такъ совмѣстно обсуждать вопросы, которые раждаетъ съ собой современность. Въ томъ году состоялся уже 16-ый конгресъ. На этихъ конгрессахъ студенчество, работая въ комиссіяхъ, выражаетъ свои мысли въ резолюціяхъ, которые въ послѣдствіи желаетъ реализировать. Маленькая фрибурская грубка разраслась въ мощную международную организацію, за конгрессами которой слѣдить зорко вся университетская католическая молодежь и конечно цѣлая Церковь. Въ 1936 году и наше карпаторусское студенче-

http://rusyns-library.org – «Русинська Библіотека - ИИФ въ Ужгородѣ» - "Библіотека Стефана Бендаса", 12.2015

ство „Союзъ греко-кат. Студентовъ въ Прагѣ“ было принято въ члены „Pax Romana“ и съ тѣхъ поръ существуетъ очень тѣсное соработничество нашего Союза съ всѣмъ католическимъ студенчествомъ. Нашъ союзъ посредствомъ студенческой и иной прессы (международный органъ Паксъ Романы издаетъ свой журналъ того же названія) стается извѣстнымъ далеко за предѣлами нашего государства. На примѣръ „L Osservatore Romano“ съ 1936 года № съ мѣсяца декабря, „Паксъ Романа“ съ 1936—1937, „Наша Жизнь“, газета выходящая въ Лилѣ и Атенскій „Католиконъ“, выходящій въ Атенахъ, посвящаютъ цѣлый рядъ статей касающихся нашего гр. кат. студенческаго союза.

Въ этомъ году состоялся конгрессъ въ Парижѣ. Но, дѣловая его часть была недалеко отъ французской столицы въ прекрасномъ замкѣ „Bouffemont-ѣ“. Уже здѣсь собралось свыше 450 делегатовъ. Генеральной темой конгресса было „Безработица молодежи съ университетскимъ образованіемъ. Работа была разпредѣлена въ отдѣлные секціи: юридическую, медицинскую, философическую и прикладныхъ знаній. Послѣ 4 дневной работы конгрессисты переѣхали въ Парижъ, гдѣ и начались торжества конгресса. 29-іюля въ 1/2 9. часа была отслужена торжественная Литургія Его Эминенціей Іоанномъ Verdier кардиналомъ и архіепископомъ города Парижа, въ сослуженіи множества духовенства обоихъ обрядовъ. Послѣ Литургіи большой залъ католическаго института былъ переполненъ конгрессистами и гостями. Точно 1/2 11-го часа прибываютъ кардиналъ Verdier и кард. Boudrillart, ректоръ кат. института. За ними входятъ представители властей, города и университета Сорбоны. Кардиналъ Вердіе привѣтствуетъ конгрессистовъ, указывая на важность интеллектуальной христіянской работы въ современномъ христіянскомъ мірѣ. За тѣмъ слѣдуютъ привѣтствія отъ министерства заграничныхъ дѣлъ, отъ универзитета и другихъ христіянскихъ обществъ и корпорацій. Потомъ послѣдовали привѣтствія отдѣлныхъ націй. Дальше читается цѣлый рядъ резолюцій, касающихся генеральной темы конгресса. Послѣ обѣда тогоже дня кардиналъ ректоръ кат. институра Boudrillart принялъ конгрессистовъ въ обширномъ историческомъ дворѣ кат. института. Здѣсь говоритъ кард. — „на этомъ мѣстѣ“ — и показываетъ на противостоящее зданіе, „было повѣшено множество ревныхъ защитниковъ правды Христовой въ времня предслѣдованія Церкви въ Франціи“ (франц. революція). Послѣ

http://rusyns-library.org – «Русинська Библіотека - ИИФ въ Ужгородѣ» - "Библіотека Стефана Бендаса", 12.2015

обѣда засѣдали отдѣлные секретаріяты а то: 1) Секр. миссіонерскій съ темою: „Соработничество лаиковъ европейцевъ для миссіонеровъ Церкви“, 2) Секр. прессы съ темою: Кат. университеская пресса, 3) Секр. соціальный съ темою: „Соціальная и харитативная акція,“ 4) Секр. восточныхъ церквей съ темою: „Pro Reditu“ — какъ заинтересовать западъ съ проблемой соединенія восточныхъ церквей, 5) Секр. юридическій подъ предсѣдателствомъ Le Fura профессора Сорбоны на тему: „Христіанское міросозерцаніе и международный строй“ (устройство), 6) Секр. медицинскій съ темою: „Сословная организація медиковъ въ поодинокихъ государствахъ“. Тридцятого іюля была отслуженна божественная Литургія апостольскимъ нунціемъ Святѣйшаго Престола Его Эксц. Мсгр. Valerio-Valeri-емъ. Литургія состоялась на выставкѣ въ папскомъ павиллонѣ. Послѣ этого конгрессисты разсматривали выставку. Въ воскресеніе въ соборѣ „Notre Dame“ состоялась Литургія за миръ. Послѣ обѣда былъ возложенъ вѣнокъ на гробъ неизвѣстнаго воина, а вечеромъ передъ катедралой состоялось представленіе изъ жизни и страданій Спасителя, гдѣ собралось прибл. 8000 зрителей. Втораго августа состоялось торжественное собраніе и выборъ нового правленія этой организаціи. Въ 5 часовъ послѣ обѣда въ честь конгрессистовъ былъ устроенъ банкетъ старостой города Парижа. Послѣ чего конгрессисты розошлись каждый въ свою страну съ надеждой увидѣться на слѣдующемъ конгрессѣ въ Югославіи, для усовершенствованія самыхъ себя и окружающихъ ихъ въ соблюденіи безсмертного ученія и для почерпанія силъ къ дальнѣйшей борьбѣ съ неизсякаемого источника, которымъ есть Христосъ и Его Церковь.

„Союзъ гр-кат. студенчества въ Прагѣ“ на этотъ конгрессъ выслалъ двухъ своихъ делегатовъ и то: Др-а П. П. Цибере и І. И. Станканинца, предсѣдателя и секретаря общества. Надѣясь на поддержку Ихъ Эксцелленцій епископовъ Александра и Павла, и Вп. нашего духовенства „Союзъ гр. кат. Студентовъ въ Прагѣ“ и въ будущемъ постарается выслать своихъ делегатовъ на международные кат. конгрессы Паксъ Романы, чтобы кат. міръ тѣсно познакомился съ нашей гр. кат. Церковью и нашимъ подкарпаторусскимъ народомъ.

http://rusyns-library.org – «Русинська Библіотека - ИИФ въ Ужгородѣ» - "Библіотека Стефана Бендаса", 12.2015

о. А. Н.

IV. рочникъ „Миссійного Календарь"-я.

При Божой помощи „Миссійный Календарь" въ семъ роцѣ осягнулъ свой IV. рочникъ изданія. Потѣшающій се моментъ въ культурной жизни нашего народа, а особливше нашихъ гр. католическихъ вѣрниковъ на Подкарпатахъ. Безъ самохвамы можеме сказати, что нашъ Календарь поставилъ у насъ граничный камень въ исторіи писанія и составленія русскихъ календаревъ. Своимъ серіознымъ, цѣннымъ содержаніемъ и вкусною техничною формою перевысшаетъ всяку конкуренцію. Можно бы сказати, присилуетъ конкуренцію такожде приготовляти и подавати до рукъ нашего народа лѣпши календари.

Цѣлью сихъ рядокъ есть подати Впреп. оо. Духовнымъ практичнѣ указанія, якъ въ будучности поступовати при продажи „Миссійного Календарь"-я. Въ минулости поеднѣ (8—10) изъ Впреп. оо. Духовныхъ повернули намъ высланнѣ имъ примѣрники съ тымъ, что не можутъ ихъ продати... Но, слава Богу, были и таки, которѣ повторительно просили дополнити высилку.

Розумѣется, что если Духовники принимаютъ засланнѣ имъ календари съ тымъ предварительнымъ убѣжденіемъ, что и такъ не можутъ продати (або не хотятъ), то не можно ниякого успѣха осягнути... Былъ и такій священникъ, который заслалъ намъ всю засилку назадъ, разомъ же и цѣну календарей. *Въ такомъ случаѣ могъ уже роздати тѣ календари. Можно было ними вознагородити лучшихъ учениковъ въ школѣ.*

Были и таки священники, которѣ се сдѣлали при первомъ рочнику. Успѣхъ нечеканый! Ибо потомъ вызвѣдовали тыхъ, которымъ подаровали календари. Вѣрники ганьбилися, если не знали дачто изъ календаря. Выслѣдъ былъ, что изъ другого рочника продалъ уже 50, а изъ третього рочника 90 примѣрниковъ... (Имя сего духовника было сообщенно въ „Душпастырь"-ѣ). Иншій духовникъ при продажѣ „Миссійного Календарь"-я роздавалъ и брошурки ЦКОВ. Выслѣдокъ сего, что треба было ему подвоити высилку календаря, бо вѣрники ишли уже не лишь за календарь, але и за книжки ЦКОВ, которѣ съ календаремъ безплатно роздавалися.

Многи изъ Впреп. оо. Духовныхъ выговорюются тымъ, что въ ихъ парохіи много схизматиковъ находится, прото не

http://rusyns-library.org – «Русинська Библіотека - ИИФ въ Ужгородѣ» - "Библіотека Стефана Бендаса", 12.2015

можутъ продати нашъ календарь. Изъ многихъ мѣстъ однакожъ голошенно намъ, что якразъ схизматики купуютъ нашъ календарь, бо говорятъ, что „Миссійный Календарь правду пишетъ...“

Конечна конклузія изъ всего есть, что тѣ Впреп. оо. Духовнѣ, которѣ носятъ на сердцѣ своемъ душевное добро своихъ вѣрниковъ и розширеніе царства Христового на земли, при кольпортеріи вѣрооборонного „Мис. Календаря“ можутъ при доброй волѣ осягнути прекрасныхъ успѣховъ!

Если мы, священники, не будеме старатися о розширеніе царства Божого на земли, то не можеме сего чекати отъ людей свѣтскихъ!

Зазначити осмѣляюся тутъ еще, что „Миссійный Календарь“ — якъ то и извѣстно — не есть подпріемствомъ приватнымъ, но каждый геллеръ чистого доходка изъ выдаванія календаря пересылается Римской Централѣ П. Дѣла Ширенія Вѣры.

Изъ писемъ, которѣ Редакція „Миссійного Календарь“-я достала отъ особъ высоко поставленныхъ, достаточна запорука выходитъ при томъ, что „Миссійный Календарь“ подъ всякимъ оглядомъ постоитъ межи найлѣпшими календарями не только на Подк. Руси, але въ загалѣ.

Если Впреп. оо. Духовнѣ возьмутъ за примѣръ высшепомянутыхъ лѣпшихъ прикладовъ, то навѣрно всюды осягнутъ великихъ успѣховъ. Ани не будутъ чутися голосы, что тутъ або тамъ задаремнѣ ихъ труды...

Коли мы изъ дальшихъ рочниковъ будеме въ силѣ друковати не 5—6000, но 10.000 примѣрниковъ, тогды можно будетъ отдалити и той „недостатокъ“, что календарна часть не друкована червѣною фарбою. За дотеперѣшну минимальну цѣну не можеме давати календаря технично подъ всякимъ оглядомъ найсовершеннѣйшого.

Нашъ Божественный Спаситель сказалъ своимъ ученикамъ: „Шедше, научите вся языки“. Однакъ се относится на всѣхъ и сей обовязокъ маютъ исполняти тыми средствами, которѣ въ данномъ случаѣ стоятъ подъ рукою. И се есть такое средство — кольпортерія христіянской апологетичной литературы! Если се выхоснуеме, то и нашъ Божественный Спаситель будетъ съ нами „во вся дни до скончанія вѣка“.

http://rusyns-library.org – «Русинська Библіотека - ИИФ въ Ужгородѣ» - "Библіотека Стефана Бендаса", 12.2015

А. Илницкій:

Наши актуальности.

Щиру подяку складаеме...

Съ искреннымъ благодареніемъ и похвалою щиру подяку складаеме тымъ 47 духовникамъ — дорогимъ въ Христѣ Братьямъ нашимъ, которѣ такъ охотно и — надъ всѣ надѣи наши — такъ пильно подперли Центр. Канцелярію Обороны Вѣры съ перебраніемъ и отконченіемъ тыхъ 500 безплатныхъ службовыхъ интенцій, за которыхъ перебрала ЦКОВ отъ оо. Редемптористовъ а уже майже и роздала межи вѣрниками безплатно 10,000 вѣрооборонныхъ брошуръ подъ титуломъ: „Гость изъ пекла". Мы думали, что сеся „Нова акція для подпоры ЦКОВ" — якъ мы еѣ въ предидущомъ числѣ Душпастыря стор. 148—150 назвали — протягнется по крайней мѣрѣ до конца года... А не такъ сталося. Радостно ошибалися мы въ своемъ предполаганіи, бо акція черезъ 2 мѣсяци скончена, что означуетъ для ЦКОВ въ грошахъ выражаючи принайменьше 2,500 кч. зыску! Сердечное „Хвала Богу" скажеме мы за се а ещеразъ якъ найщирѣйше благодариме интересованыхъ за порозумѣніе!

Разомъ сообщаеме именословъ вопросныхъ пріятелевъ нашихъ съ числомъ перебраныхъ служебъ, тымъ рядомъ, якъ они приголосилися: Шерегій Іосифъ 10, Дулишковичъ Алексѣй 5, Петричковъ Викторъ 10, Миргешъ Адальбертъ 5, Фюзеръ Михаилъ 10, Скиба Теофанъ 50, Феделешъ Владимиръ 35, Медвецкій Андрей 6, Медвецкій Евгеній 15, Кадаръ Георгій мол. 10, Уйгелій Стефанъ 20, Эгрешій Иванъ мол. 5, Зомборій Стефанъ 10, Мигалчинецъ Василій 15, Уйгелій Михаилъ 25, Галамбъ Іосифъ 7, Горнякъ Михаилъ 6, Гуменъ Иванъ 10, Паппъ Іосифъ 5, Дръ Неметъ Александеръ 25, Ортутай Стефанъ мол. 15, Неметъ Иванъ 10, Бобита Николай 10, Ченгерій Николай 10, Медвецкій Александеръ 10, Копикъ Стефанъ 10, Иванчовъ Юлій мол. 5, Шимша Андрей мол. 10, Тихій Іоаннъ 5, Боровскій Іосифъ 10, Добакъ Адальбертъ 10, Меллешъ Евгенъ 5, Купаръ Кароль 10, Сючъ Стефанъ 5, Кекерчень Павелъ 5, Галайда Георгій 5, Шуба Михаилъ 5, Дзубай Гиларіонъ 5 Белловичъ Евгеній ст. 3, Кираль Стефанъ 10, Шерегій Андрей 5, Ханатъ Іоаннъ 5, Голожняй Николай 5, Русинка Николай 3, Желтвай Юлій ст. 3, Греньовъ Стефанъ 3, Грибовскій Василій 5.

http://rusyns-library.org – «Русинська Библіотека - ИИФ въ Ужгородѣ» - "Библіотека Стефана Бендаса", 12.2015

Примѣчаеме, что сообщилисьме именсловъ съ перебранными интенціями и для эвентуальной рекламаціи, а отъ единокаждого высшенаведенного духовника о отконченіи интенцій *найпозднѣйше до конца октября* — хотя и на открыткѣ — коротку посвѣдку просиме (меньша часть ихъ посвѣдку уже предложила).

Самымъ симъ поводомъ вспомнеме и о томъ, что съ закупленіемъ цѣнной книги Монс. Др-а Юлія Гаджеги ЦКОВ новѣйше по 15 кч. подперли: Феделешъ Владимимръ, Медвецкій Александеръ, Галайда Георгій, Меллешъ Евгенъ, Грабаръ Адалбертъ, Дюрковъ Юлій. На санацію ЦКОВ даровали: 35 кч. Дюрковъ Юлій, 25 кч. Сабовъ Андрей, 20 кч. Медвецкій Евгеній, а подъ именемъ членского прислали по 10 кч.: Лендьелъ Г., Удутъ П. и Желтвай М. — Всѣмъ щирое благодареніе!

Съ радостною утѣхою констатируеме въ конецъ на семъ мѣстѣ, что оборотъ въ Канцеляріи Обороны Вѣры майже николи не былъ большій, чѣмъ въ теперь прошлыхъ 3 мѣсяцахъ, когда подъ релативно такъ короткимъ временемъ почтовыми пакетами розослали и роздали мы понадъ 25,000 апол. брошуръ и молитвенныхъ зожитовъ.

Духовенство, якожъ и вѣрники наши — зачинаютъ съ изданіями ЦКОВ съ близше заниматися и въ первыхъ съ найбольшою охотою розношуютъ и кульпортируютъ наши книжочки выданѣ противъ руинующого коммунизма, а пишутъ намъ при томъ на прикладъ такое: „Я съ своей части радо буду чекати тыхъ добрыхъ русско-религійныхъ книжочокъ, бо самъ вижу, что русско-народну дикость и некультурность лемъ съ добрыми книгами и книжочками можъ будетъ въ будучности перемѣнити...“

Мы на се только то можеме отвѣтити, что все радо стоиме на службу духовенству и вѣрникамъ а Богу най будетъ благодареніе за то, если нашою дѣятельностью послужиме религійно-культурному интересу нашему!

Новѣ изданія Канцеляріи Обороны Вѣры.

Якъ на стор. 150. предидущого ч. Душпастыря мы о томъ предвозвѣстили, въ изданіи ЦКОВ теперь уже появилася книжка „Юлій Русакъ: Грѣшница и другіе разсказы, изд. ч. 46—47, стор. 160, съ рисунками Юлія Іяса“.

http://rusyns-library.org – «Русинська Библіотека - ИИФ въ Ужгородѣ» - "Библіотека Стефана Бендаса", 12.2015

Фахова критика розписуется о сей книжкѣ сякъ:

„Новая книжка Юлія Русака назидательна уже по своему общему смыслу. Она является собраніемъ апокрифовъ, легендъ и назидательныхъ анекдотовъ, переведенныхъ съ нѣмецкого, французского и новогреческого языковъ. *Здѣсь же имѣются и переводныя пьески: „Св. Николай“* и *„Вифлеемъ“ — столь необходимыя для нашего небогатаго праздничнаго репертуара.* И все это, хотя и оно издано организаціей религіозной, имѣетъ и прямое отношеніе къ развитію нашей художественной литературы, является не только чтеніемъ религіознаго смысла, но и удовлетвореніемъ высокихъ художественныхъ запросовъ человѣческой души.

Составителю сборника и переводчику нужно выразить искреннюю благодарность за то, что свое намѣреніе замѣнить суевѣрно-лубочную литературу онъ осуществилъ на дѣлѣ и при томъ далъ рядъ образцовъ дѣйствительно художественнаго значенія. *Можно также съ удовлетвореніемъ отмѣтить, что, издавая подобныя книжки, Канцелярія Обороны Вѣры служитъ одновременно и укрѣпленію чувства и долга христіанской морали въ каждомъ христіанинѣ, независимо отъ юрисдикціи, и культурному дѣлу народа“.* (См. Рус. Нар. Голосъ съ 3. сентября, г. 1937.)

Книжочка, о которой тутъ слово идетъ, не розсыляется безплатно, якъ прочи апол. брошурки ЦКОВ, але составляти будетъ литературну преміову прилогу Миссійного Календаря, рочникъ 1938. Торговна цѣна книжочки была бы иначе кч. 8 по примѣрнику. Въ предидущомъ числѣ Душп. ошибочно вспоминали мы кч. 3 по примѣрнику, бо тогды еще не было намъ извѣстно, выдаме — ли отдѣленно разсказы и пьесы, а лишь позднѣйше пришлисме на думку, что подъ двойнымъ серіовымъ числомъ ЦКОВ выдаме большу книжку въ обширности 160 сторонъ. Если кто однакъ хотѣлъ бы изъ ряда Духовенства вопросну книжочку кремъ календаря уже теперь заказати, тому можеме заслати при выгодной цѣнѣ 5 кч. по примѣрнику (при заказѣ понадъ 5 прим. 10%, а понадъ 10 прим. 20% скидка). Эвентуальный доходъ изъ сей книжки обернется самособою на добро ЦКОВ, респ. на друкарски издержки вопросной книжки.

Друга найновѣйша книжка ЦКОВ за серіовымъ числомъ 48. и подъ титуломъ „Злоба комунизма-большевизма“ съ инте-

http://rusyns-library.org – «Русинська Библіотека - ИИФ въ Ужгородѣ» - "Библіотека Стефана Бендаса", 12.2015

ресантными илюстрнціями на 120 сторонахъ теперь печатается а черезъ одеъ тыждень выйдетъ изъ печати. Сія книжочка въ 10 обширныхъ заглавіяхъ переглядно, науковымъ способомъ и подробно пертрактуетъ о коммунизмѣ, а своимъ содержаніемъ въ большой мѣрѣ способна къ тому, чтобы отворила очи еще и у такихъ одиницъ народа нашего, которѣ явно проуказуютъ свои симпатіи къ розвратной большевіи. Констатируеме здѣсь, что се уже пята брошура ЦКОВ противъ коммунизма (перва была „Что даетъ коммунизмъ русинамъ на Подкарпатахъ?", а предпослѣдня выйшла недавно подъ титуломъ „Пекло на земли"). Коммунизмъ съ своими руинуючими науками о много опаснѣйшій, чѣмъ бы кто изъ нашихъ прихильниковъ сказати могъ, что пересадно боремеся противъ него!

Тамъ, где къ Миссійному Календарю р. 1938 для литературной преміи изъ преждепомянутой книжки эвентуально не выстарчитъ, приложити намѣряеме къ календарю въ премію тутъ помянуту апологетичну книжочку.

Если же не забудеме вспомнути о томъ, что часточно авторомъ, часточно же переводчикомъ сихъ нашихъ найновѣйшихъ дуже цѣнныхъ изданій является ревный пріятель, прихильникъ и меценатъ нашъ, Монс. Дръ Юлій Гаджега, тогды разомъ открылисьме, съ якъ незвычайно похвальнымъ трудолюбіемъ и безкорыстною щиростью подпоруетъ онъ насъ. Знаеме, что робитъ все сіе не для того, чтобы отъ насъ похвалы получалъ, однакъ есть пристойнымъ ему за постоянну моральну и матеріяльну поддержку наше искреннѣйшое спасибо и публично съ тымъ желаніемъ выразити, чтобы за свои щирѣ труды, проуказаннѣ для ЦКОВ, у Г. Бога найшолъ свою богату нагороду!

Въ конецъ надо здѣсь примѣтити, что среди разсказовъ Дръ Гаджеги апокрифовъ нѣтъ. (То момылка редакціи „Рус. Нар. Голоса"!) Где нѣтъ наведено имени, або языка нимъ уживанной чужой литературы, тамъ Авторъ подаетъ указки изъ своего оригинального творчества.

Газета „Недѣля" и Духовенство.

Еженедѣльникъ „Недѣля" передъ двома роками започалъ выдаватися на жадость нашего Впр. Духовенства. Редакторъ о. Е. Бокшай съ своими сотрудниками и при своихъ многочисленныхъ иншихъ занятіяхъ проуказалъ съ редагованіемъ га-

http://rusyns-library.org – «Русинська Библіотека - ИИФ въ Ужгородѣ» - "Библіотека Стефана Бендаса", 12.2015

зеты на полю религійно-культурномъ, національномъ и консолидаційномъ для интелигенціи и народа нашего дуже цѣннѣ заслуги. „Недѣля“ сталася облюбленною не только передъ Духовенствомъ, але и передъ интелигенціею и передъ простымъ народомъ. Сего перечити не можно, если кто знаетъ, что около „Недѣли“ групируется квантитативно найбольшій таборъ пренумерантовъ и нѣтъ у насъ тыждневника, который изъ сего огляду стоялъ бы лѣпше, чѣмъ „Недѣля“.

Есть фактомъ и то, что коли „Недѣля“ про якусь причину на часъ не появится, десятки пренумерантовъ рекламируютъ сейчасъ, на только привыкли люде изъ всѣхъ сторонъ къ тому духовному покорму, который отъ своей звыклой газеты получаютъ.

Якъ же стоитъ „Недѣля“ съ предплатами въ дѣйствительности? Администрація справедливо жалуется, что якразъ Духовенство не подпоруетъ газету съ порядочнымъ выровнаніемъ предплатъ въ той способъ, якъ бы то пристойно было. Отцы духовнѣ являются подписчиками газеты и читаютъ еѣ радо, але предплаты правильно присылати занедбаютъ. Есть даже духовниковъ, которѣ отъ початку ани геллеромъ не предплатили на „Недѣлю“, хотя еѣ принимаютъ и читаютъ...

Можно-ли сякъ газету выдержовати? Можно-ли жадати, чтобы газета, котора, исполняючи свою важну миссію независимо и безъ субвенцій, изъ воздуха выдавалася?

Повинность наша о семъ серіозно розмыслити и, стягнувши консеквенціи, *спѣшну корректуру перевести!*

Если въ первыхъ рядахъ мы пожадали, чтобы „Недѣля“ выдавалася, то въ первыхъ рядахъ мы повиннѣ еѣ правильнымъ предплаченіемъ и поддевживати.

Проукажимъ таже подъ протягомъ 2 тыждней, что „Недѣля“ въ рядахъ Духовенства не маетъ рештанечного предплатителя!

Не чекайте дальшу ургенцію и не отлагайте дѣло, але всѣ сейчасъ выровнайте свою рештанечну предплату!

Миссійный Календарь на рокъ 1938.

Выйдетъ и доставитися на парох. уряды найпозднѣйше до конца новембра т. г. опять съ якъ найинтересантнѣйшимъ вѣрооборонным, господарскимъ и забавляючимъ содержаніемъ. Гаранція на се той, изъ прибл. 15 ревныхъ и поготовыхъ чле-

http://rusyns-library.org – «Русинська Библіотека - ИИФ въ Ужгородѣ» - "Библіотека Стефана Бендаса", 12.2015

новъ состоящіи, нѣбы „литературный кружокъ“, который около Миссійного Календаря съ чистымъ идеализмомъ такъ похвально групируется — изъ молодшой нашей священнической генераціи по большой части.

Календарь появится съ красивыми миссійными и домашными илюстраціями въ томъ самомъ богатомъ объемѣ, якъ до срхъ поръ. Новостью будетъ при календарѣ только литературна премія (прилога), о которой высше было слово и яку цѣнну *прилогу своимъ читателямъ жадный иншій календарь не подасть.* Въ теперѣшныхъ часахъ, коли уже въ народныхъ школахъ и на найотдаленнѣйшой верховинѣ культурнѣ представленія устроюются, радо пріиметъ каждый читатель головно пьесу о св. Николаѣ и Вифлеемску мистерію (игру), по якихъ у насъ до сихъ поръ не оденъ священникъ и вѣрникъ даремно интересовался.

Въ рядѣ сотрудниковъ календаря и братска пряшевска епархія пристойно репрезентована а надѣемеся и тамъ при помощи Его Ексцеленціи Павла на большу кольпортерію.

Цѣна календаря будетъ съ прилогою и портомъ въедно кч. 5 по примѣрнику.

Священникамъ на Словаччинѣ!

Переказъ модераторства Катол. акціи.

Цѣль нашей Кат. акціи величезна, съ помощію свѣтскихъ апостоловъ нашихъ выбудовати Царство Божое на всѣхъ поляхъ великого живота.

Слово „нашей Кат. акціи“ есть нарокомъ такъ уживано, ибо мы греко-католики мусиме мати свою акцію. Мы мусиме свои силы позберати, своихъ свѣтскихъ апостоловъ выховати, а въ своихъ приходахъ и филіялкахъ свою планомѣрну акцію перевести.

Наша акція маетъ гдеяки спеціалнѣ околичности и знаки:

1. Мы не маеме числомъ велику гр. кат. интелигенцію на Словаччинѣ.

2. Нашъ головный акційный матеріялъ есть простый народъ.

3. Менталита простого народа, что до эссенціального внутренного духа Катол. акціи вообще досить слаба. Сѣ околичности и знаки много розказуютъ намъ священикамъ „ad practicum“ будущой акційной роботы.

http://rusyns-library.org – «Русинська Библіотека - ИИФ въ Ужгородѣ» - "Библіотека Стефана Бендаса", 12.2015

I. Мы священники мусиме вынагородити народу то, что ему бракуетъ съ стороны своей интелигенціи.

II. Тыхъ мало интелигентовъ нашихъ мусиме дуже цѣнити и ихъ присолоджовати къ акціи.

III. Вѣрниками нашими въ каждомъ приходѣ мусиме поступовати послѣ менталиты мѣстной, такъ, чтобы ани духъ Кат. Акціи ничъ не утратилъ, ани народъ на нашу акцію чужимъ и холоднымъ сердцемъ не дивился.

Тѣ найважнѣйши три пункты намъ священикамъ дадуть достаточный матеріялъ къ означенію и признанію того головного принципа: *въ нашей катол. акціи поступъ не можетъ статися безъ священниковъ.* Сей принципъ — на цѣломъ свѣтѣ принятый — у насъ спеціально есть основою дальшой роботы.

Въ практикѣ значитъ оно только, *что если поступиме навпередъ, то будетъ заслугою нашего священства, но если заостанеме въ роботѣ за другими народами, будетъ ганьбою изась лишь нашего священства.* Наша акція рушитися не можетъ безъ спеціально великой помощи священниковъ.

До сихъ поръ на нашихъ священниковъ на Словаччинѣ нарѣкати не можно. Выимки все были и будутъ. Але дороги отцы, хотя черезъ оденъ рокъ мы планомѣрно поступили уже навпередъ, однакъ мы еще все лишь основательну роботу кончиме, а въ сей роботѣ сего року въ осени прійдеме къ первому практичному испыту нашему. Суть два дѣла, которыхъ если сей осени осуществиме, сложилисьме добрый испытъ изъ поготовости акційной, а если нѣтъ, тогды консеквенція сама будетъ говорити, что еще и мы священники слабѣ до акційной роботы. Сѣ два дѣла суть:

1. Закупленіе скіоптиконовъ для фахового модераторства радіо и фильмового.

2. Сорганизованіе приготовительного курса для вождовъ нашей молодежи.

Что до скіоптиконовъ, больша часть нашихъ деканатовъ похвальнымъ способомъ рѣшила изъ своихъ священническихъ силъ складовати на потребну сумму (50 кч. священникъ, 50 кч. сборъ церковный), и котора частка еще до сихъ поръ не приняла наши проекты, надѣемеся, что и они само такъ сдѣлаютъ и порозумѣютъ насъ въ томъ, что *акцію долгомъ зачинати не хочеме.* Акція священникамъ хочетъ помочи, имъ хочетъ свѣтскихъ апостоловъ выховати, прото не вольно отъ

http://rusyns-library.org – «Русинська Библіотека - ИИФ въ Ужгородѣ» - "Библіотека Стефана Бендаса", 12.2015

жертвы настрашитися. *Але сія жертва еще лишь на паперѣ!* Теперь маеме сложити испытъ! Чимъ скорше позберати и послати на ту адрессу, котору нашь акційный финансовый комиссаръ о. деканъ Михаилъ Уйгелій постановитъ. На осѣнной модераторской конференціи, что будетъ вѣроятно въ мѣсяци октобрѣ, мали бысьме гроши въ готовости маги, и тамъ поважно розбирати и розсудити (помощію фаховцевъ) справу, что якихъ и колько скіоптиконовъ купиме?!

Въ зимѣ маютъ наши скіоптиконы быти въ планомѣрной, каждый приходъ обнимающой, роботѣ! Се будетъ нашъ первый священническій испытъ въ акціи!

Другое дѣло еще важнѣйшое. Организованіе молодежи. Се дѣло величезное и найнужнѣйшое. Принципомъ нашей роботы есть то, что она не пойдетъ доти, доки не устроиме для способныхъ одиницъ приготовительный курсъ *сей осени.*

Чтобы организованіе могло засягнути цѣлу нашу территорію сотацку, курсы треба будетъ подержати на трьохъ мѣстахъ, а то: *въ Михальовцахъ, въ Требишовѣ и въ Сечовцахъ.* — Сей планъ основуется на той думкѣ, чтобы кажда околица чимъ легше могла дати способъ своимъ молодымъ участвовати на курсѣ. Акція наша (фаховое модераторство про молодежь съ окружными модераторами) муситъ старатися къ сему дѣлу о преподавателяхъ фаховцахъ съ стороны Сдруженія Кат. молодежи, священники изась *дуже совѣстно* мусятъ старатися: а. выбрати тыхъ 3—4 дѣйстно способныхъ одиницъ для курса и изъ матерного и изъ филіяльного села, б. наговорити ихъ, чтобы на вызначенный терминъ пошли, где имъ найлѣпше будетъ изъ помянутыхъ трьохъ мѣстъ, в. дѣйстно ихъ заслати, або привести на курсъ.

Курсъ вѣроятно будетъ однодневный. Важность свою въ томъ маетъ, чтобы въ каждомъ селѣ и филіялкѣ уже были таки хлопцѣ и дѣвчата, которѣ на курсѣ наберутся охоты и науки и будутъ пильновати организацію межи домашными молодыми. *Успѣхъ сего курса въ рукахъ нашихъ священниковъ.* Если признаютъ, что съ молодежью *мусиме* чимъ скорше дачто робити, — бо иначе выпадутъ намъ изъ руки —, тогды и дуже важно приготовлятъ намъ чимъ красшій успѣхъ курса.

Прошу представити себѣ, что фаховое модераторство о ц і т к о м ъ постарается — финансовыми отповѣдностями при-

http://rusyns-library.org – «Русинська Библіотека - ИИФ въ Ужгородѣ» - "Библіотека Стефана Бендаса", 12.2015

несетъ на опредѣленный часъ фаховцевъ — и где сойдемеся, не будутъ тамъ хлопцѣ — або хиба 3—4, что тогды робити? Ганьбитися? Пріяти таку горьку пилюлу, что мы гр. католики цѣлковито неспособнѣ для организаціи и для модерного духа акційного? Примѣчаю тутъ, что *нашъ курсъ вдячно послужитъ и римо-католикамъ, если и они приключатся, однакъ о школованіе своихъ мусиме сами старатися, безъ огляду на то, ци они приключатся, або нѣтъ.*

На важное приготовленіе сего курса дуже прошу всѣхъ нашихъ священниковъ! Мы Вамъ хочеме помочи, отцы, а Вы поможьте намъ!

Если вопроснѣ два дѣла въ осени успѣшно переведеме, робота черезъ зиму будетъ ити. При представленіяхъ скіоптиконныхъ будетъ провадитися и организованіе молодежи, розширеніе нашей акційной газеты „Миссіонара Св. Сердца Іисусового".

Докончаючи свои слова къ нашимъ олтарнымъ братьямъ, прошу Бога съ нашею молитвою:

„Подай Господи, чтобы мы могли дачто сдѣлати про Тебе и про нашихъ людей!"

о. Антоній Мигаловичъ,
діоцезалный модераторъ
Кат. Акціи на Словаччинѣ.

Наши вѣсти.

Тома Г. Масарикъ
7. III. 1850 — 14. IX. 1937.

Всѣхъ жителевъ Чешскословенской Републики безъ роздѣлу народности и религіи глубоко потрясла въ половинѣ септембра траурна вѣстка, котора встрѣчалася съ правдивымъ сочувствіемъ на цѣломъ культурномъ свѣтѣ, что четыриразъ избранный первый президентъ Републики, великозаслуженный Батько отчины Чешскословенской, борецъ за свободу и основатель Републики, которого законодательство наше поименовало „Президентомъ-Освободителемъ" — утромъ 14-го септембра г. 1937. на 88 омъ году своего патріяршого вѣка въ замкѣ Ланскомъ тихенько упокоился.

http://rusyns-library.org – «Русинська Библіотека - ИИФ въ Ужгородѣ» - "Библіотека Стефана Бендаса", 12.2015

Наши читатели изъ ежедневниковъ и радія пребогатый матеріалъ могли слышати и прочитати поводомъ траура и похоронъ о животномъ дѣлѣ Масарика, а если колисъ, то въ прошлыхъ 2-3 тыждняхъ могли мы всѣ изъ близька спознати Покойного яка отличного и межи первимы Мужа огромхыхъ энергій, богатого знанія, широкихъ розглядовъ, неутомимой роботы, неслышанной вытревалости, чудесной неогроженности и славной побѣды...

Т. Г. Масарикъ яко ученый, философъ, гуманистъ, политикеръ, державникъ и мудрый вождь своего народа среди міровыхъ катаклизмъ — заслужилъ себѣ свѣтовое имя и неувядаему славу въ пантеонѣ свѣтовыхъ великановъ. Се есть такимъ фактомъ, который съ гордостью наполняетъ сердце каждого чехословака.

Сія гордость въ прошлыхъ тыждняхъ, головно же поводомъ славностныхъ пражскихъ похоронъ, мусѣла поборотися съ искреннымъ плачемъ и смуткомъ Чешскословенского народа надъ отходомъ всѣми верствами облюбленного и глубокого чтимого „Батька Отчины“ — а въ сей борьбѣ милліоны и милліоны обѣщали вокругъ траурного катафалка Градчанского словами теперѣшняго свѣтлого президента Др-а Едварда Бенеша, что всѣми силами сторожити будутъ надъ дорогимъ завѣтомъ Усопшого.

Отходъ „заслужившогося про отчину“ Т. Г. Масарика на вѣчный отпочинокъ и наша Подкарпадска Русь съ искреннѣйшимъ трауромъ спровождала. Отъ Ашъ ажъ до Ясинѣ соединилися сердца въ правдивой болѣзни надъ утратою того славянского Патріота, Будителя и Героя, когорый и насъ, якъ своихъ любилъ, — который и про насъ заслужился...

А коли жалостный звукъ звоновъ проголосился надъ смертью незабвенного Батька Отчины ажъ по послѣдню закутину Подкарпатъ, единодушно пращалися и всѣ мы съ Помершимъ: Блаженный покой и вѣчная ему память!

Епархію мукачевску на похоронахъ пражскихъ заступалъ Его Ексцеленція Епископъ Александеръ.

Новое установленіе границъ епархій въ ЧСР.

Въ Римѣ съ днемъ 2. септ. опубликованна папска булла, котора установляетъ новѣ границѣ греко и римо-кат. епархій и разомъ управилняетъ юрисдикційнѣ отношенія межи гдекото-

http://rusyns-library.org – «Русинська Библіотека - ИИФ въ Ужгородѣ» - "Библіотека Стефана Бендаса", 12.2015

рыми епархіями. До сихъ поръ гдекоторѣ части епархій находилися на территоріи бывшой Мадьярщиины и Австріи (Польщи, Румуніи); а наоборотъ, гдекоторѣ фары сусѣдныхъ державъ лежали на области нашей державы. Такъ само изъ огляду юрисдикціи напр. Мукачевска и Пряшевска епархіи были подчиненнѣ Остригомскому архіепископату. Буллою св. Отца сей непорядокъ отстраняется и границѣ всѣхъ епархій совпадутъ съ державными границами (окремъ одной части на сѣверо-востокѣ). Одновременно установленно буллою заложеніе двохъ новыхъ митрополій; одна для Словакіи, друга для Подк. Руси. До подк. русской греко-кат. митрополіи будутъ принадлежати епархіи: мукачевска, пряшеска и нова епархія хустска. Сею буллою начинается у насъ проведеніе „Modus vivendi" и епархія мукачевска утрачаетъ — якъ извѣстно — въ Мараморешши 11 русскихъ приходовъ, которѣ припадаютъ до Румуніи, а зыскаетъ на мѣсто того 6 румунскихъ приходовъ; утрачаетъ до Мадярщины 1 словацкій приходъ и 1 мадьярску филіялку, а зыскаетъ на мѣсто сихъ 4 мадьярскихъ приходовъ изъ епархіи гайдудорогской.

Его Эксцеленція епископъ Александеръ о первой этапѣ „Modus vivendi".

Поводомъ опубликованія папской буллы о установленію епархіяльныхъ границъ ЧСР., Его Эксц. еп. Александеръ сдѣлалъ для прессы слѣдующое заявленіе:

„Еще будучи каноникомъ, былъ я членомъ той державной смѣшанной комиссіи отъ имени мукачевской епархіи, котора работала съ нашимъ нынѣшымъ президентомъ и позднѣйше съ п. мин. др. Крофтою надъ осуществленіемъ Modus vivendi. Потому два роки тому назадъ былъ я въ Римѣ и лично информовался у св. Отца и у Е. Экс. кардинала Пачеллі о судьбѣ Modus vivendi. Можу сказати, что дуже рѣдко видѣлъ я въ животѣ только порозумѣнія и доброй волѣ къ Церкви гр.-кат. русиновъ, якъ о семъ я убѣдился въ связѣ съ Modus vivendi на каждомъ кроку такъ съ стороны св. Престола, якъ съ стороны державы. Св. Отецъ дуже любитъ нашъ подк. русскій народъ, бо добрѣ знаетъ его душевнѣ способности, его благороднѣ свойства и его приданность къ скалѣ св. Петра. Подк. русскій народъ опять знаетъ изъ исторіи, что для него церковное соединеніе съ вѣчнымъ Римомъ означуетъ правдиву

http://rusyns-library.org – «Русинська Библіотека - ИИФ въ Ужгородѣ» - "Библіотека Стефана Бендаса", 12.2015

Церковь Христову и западну культуру. Есть то исторично доказаннымъ фактомъ, что если бы наши предки не соединилися съ Римомъ, такъ русскій народъ не что не былъ бы обывателемъ области подъ Карпатами и Бескидами, але не было бы ани слѣду, что колись тутъ жили русины. Катол. Церковь соединивши нашъ народъ съ западною культурою, ублагороднила, освѣжила и въ едности держала нашъ русскій народъ. Наша република же дуже оцѣнюетъ тотъ историчный фактъ, что русины, выхованѣ на лони греко-кат. Церкви, добровольно приключилися къ молодой чешскослов. републикѣ, котору поважуютъ своею отчиною, люблятъ еѣ и прилѣпляются къ ней до послѣдной капки крови. И тѣ границы ЧСР. теперь станутъ для насъ еще милѣйшими, понеже подписаніемъ первой этапы Modus vivendi и св. Отцемъ сутъ поблагословеннѣ. И наше правительство поступуетъ дуже мудро, коли плекаетъ идею взаимного порозумѣнія съ Церковью. Ибо исторія доказуетъ правдивость установленія великого папы римского Льва XIII.: „Коли церковна и державна власти питаютъ взаимное порозумѣніе и уважаніе, тогды такъ Церковь, якъ и держава процвѣтаютъ и принесутъ благороднѣ плоды человѣчеству“.

Тотъ фактъ, что рѣшено на Подк. Руси для гр. кат. Церкви на всей территоріи ЧСР. организовати архіепископство, радостью наполняетъ все гр. кат. священство и вѣрниковъ. Се означуетъ, что русины на Подк. Руси и Пряшевской Руси на конецъ создатутъ едну общу церковну провинцію. Нова держава принесла намъ русинамъ сю николи нами не чекану зрѣлость и самостоятельность. Симъ мы гордимеся, ибо се означуетъ, что Вѣчный Римъ и Золота Прага уважаютъ нашъ народъ а также и съ церковной точки зрѣнія его считаютъ зрѣлымъ для автономіи.

Я убѣжденный, что при заложенію нового архіепископства первымъ крокомъ будетъ канонизація нового гр. кат. епископства мараморешского съ пребываніемъ въ Хустѣ, ибо наша република и Церковь у восточныхъ воротъ маютъ велику миссію. Я вѣрую, что духъ нашего Велеграда и благословеніе св. ипостоловъ Славянъ Кирилла и Методія и св. великомуч. Іосафата будутъ играти велику ролю и на Руси, где живетъ нынѣ 160 миліоновый народъ, маючи ту саму душу и кровь съ нами, подкарпатскими русинами.

http://rusyns-library.org – «Русинська Библіотека - ИИФ въ Ужгородѣ» - "Библіотека Стефана Бендаса", 12.2015

Признаю, что канонизація нового епископства и заложеніе архіепископства для державы означаютъ новѣ расходы, но разомъ выражаю и мое довѣріе въ доброй волѣ правительства.

Печальный фактъ, что мукачевска епархія якразъ тогды утратила въ Мадьярщинѣ свой маетокъ, коли то особенно было необходимо въ часѣ національного возрожденія подкарпаторусского народа, и за то не была данна рекомпензація. Каждый епископъ, вѣдь, маетъ по отношенію къ своему народу и матеріяльнѣ обязательства, а се особенно реально для народа подкарпаторусского, который, якъ извѣстно — дуже бѣдный. Епископъ къ своему народу маетъ разнообразнѣ повинности, якъ церковнѣ, такъ и національнѣ, культурнѣ, соціальнѣ и благотворительнѣ, зато народъ отъ своего епископа также ожидаетъ, ибо отъ другихъ, изъ за недостатка богачезъ, не можетъ ожидати. Часто съ соромомъ на лицу мы должнѣ признатися, что и при найлучшомъ желанію мы не можеме удовлетворити просьбамъ, не можеме помочи, ибо нѣтъ изъ чего, не говорячи уже о недостаткахъ матеріальныхъ средствъ, потребныхъ къ администраціи епархіи. Но я вѣрю, что не много доброй волѣ и сѣ вопросы будутъ рѣшеннѣ".

Еписк. Ординаріятъ за ч. 6811/37. вручаетъ Впр. Духовенству:

Запрошеніе:

Вѣрники гр. каѳ. Церкви Горондянской съ прошеніемъ обращаются къ братьямъ христіянамъ о помощъ на закупленіе звона.

Агитація шизматицька протицерковна дуже ослабила колись велику громаду Горондянску и изробила велики матеріальнѣ шкоды вѣрникамъ и церковной кассѣ. Отступники изъ выправоченой церкви отнесли и звоны такъ, что черезъ долги роки безъ отповѣдного звона мусѣла стояти велика Горондянска церковь.

И найменьша сумма цѣнный дарунокъ худобному!

Дары на приложенныхъ шекахъ засылаются Епарх. Фунд. Кассѣ въ Ужгородѣ.

Горонда, 15-го сентября 1937.

Николай Барна,
приходникъ.

A magyar ajku gör. kat. hivek között működő lelkészeink figyelmébe! A kat. akció moderátorsága ezuton értesiti a lelkésztársakat, hogy a gör. kat. katekizmus-függelék (a püspök Úr Őex-

http://rusyns-library.org – «Русинська Библіотека - ИИФ въ Ужгородѣ» - "Библіотека Стефана Бендаса", 12.2015

cellenciája jóváhagyásával) készen van s megrendelhető a Szent Ágoston társulat vezetőségénél Galánta. A moderátorság azon igyekezett, hogy szeptember elejére készen legyen, ami sikerült is, — miért is kérjük összes lelkészeteinkben a magyar ajku iskoláinkban használatba venni.

† Некрологъ.

Александеръ Гладоникъ, приходникъ въ Ярку 8-го августа т. г. нагло и несподѣвано отдалъ душу Сотворителю своему.

Рожденъ г. 1893, рукоположенъ 1919. Дѣйствовалъ отъ 1919 до 1921 якъ сотрудникъ въ Вел. Лучкахъ; отъ 1921 до 1931 якъ администраторъ въ Блат. Ревищѣ а отъ того часу до смерти якъ администраторъ въ Ярку.

Въ дорозѣ до филіальной церкви, где намѣрялъ отслужити рядову св. недѣльну Службу Божу, постигнула Его мертвица сердечна, а преждевременна смерть Его засмутила цѣлу епархію. Похороны покойного кончилъ съ смуточною ассистенціею въ Ярку Его Эксц. епископъ Александеръ.

Василій Ковтанъ, почет. намѣстникъ и парохъ крижановскій 20-го августа т. г. послѣ долгой немощи въ санаторіи опавской въ Бозѣ упокоился.

Рожденъ г. 1878, рукоположенъ г. 1902. Дѣйствовалъ 1902—4 въ Хустѣ якъ сотрудникъ; 1904—8 въ качествѣ админ. въ Бобовищахъ; 1908—10 якъ админ. въ Кузминѣ и отъ 1910 до смерти переже якъ админ., потому же якъ парохъ въ Крижановцахъ, где получилъ и отличіе почет. намѣстника. Черезъ свою тиху повагу и пріемнѣ священнически свойства былъ облюбленнымъ такъ передъ коллегами, якъ и передъ народомъ который видѣлъ и честовалъ въ немъ скромного слугу Бога по СС. Сердцу Христовомъ. Тѣлеснѣ останки Покойного были изъ Опавы привезеннѣ до Крижановецъ, чтобы спочивалъ межи вѣрниками, которыхъ съ цѣлою душею любилъ.

Симеонъ Желтвай, совѣтникъ Конзист., бывшій парохъ грушовскій 2-го септембра т. г. въ Тересвѣ послѣ долгой немощи въ Бозѣ упокоился.

Рожденъ г. 1856, рукоположенъ г. 1883. Дѣйствовалъ въ качествѣ сотрудника 1883—6 въ Яношіевѣ, въ качествѣ админ. а потомъ пароха 1886—926 въ Няговѣ, потомъ же ажъ до своего пенсіонованія въ Грушовѣ. За свои необычайно успѣш-

http://rusyns-library.org – «Русинська Библіотека - ИИФ въ Ужгородѣ» - "Библіотека Стефана Бендаса", 12.2015

нѣ душпастырски заслуги былъ назначенъ совѣтникомъ еписк. Конзисторіи.

Покойный былъ однымъ изъ найлѣпшихъ и найагилнѣйшихъ священниковъ изъ старой генераціи. Дѣйствовалъ и на полю церк. литературы, былъ отличнымъ проповѣдникомъ и уже въ прошлыхъ десятилѣтіяхъ все соціяльно чувствующимъ и дѣйствующимъ духовнымъ вождомъ себѣ повѣренного стада вѣрниковъ. Глубока ученость и пріемна повага правдивого слуги Христового привлекало къ Нему множество пріятелевъ не только изъ рядовъ духовенства, а и изъ цивильной интелигенціи. Душпастырска робота Его оставила всюды богатыхъ успѣховъ и неувядаемыхъ слѣдовъ.

Блаженный покой и вѣчная имъ память!

Коротки епарх. вѣсти и назначенія.

Почет. намѣстникъ и бывшій парохъ бежовскій о. Карелъ Компордай при огромной участи священниковъ и вѣрниковъ 22-го августа т. г. отслужилъ въ радванской церкви свою діамантову Службу Божу, празднуючи въ крузѣ родины, сродниковъ, почитателевъ и вѣрниковъ 60 лѣтіе своего благословенного священства. Ювилантъ былъ рукоположенный еще небощикомъ епископомъ Пастеліемъ въ г. 1877. а теперь минувшого 7-го септембра вступилъ въ 90-ый рокъ своей жизни, понеже родился въ р. 1848. Яка то чреззвычайно велика благодать Божа — дожитися такого дѣйствительного патріаршого вѣку въ душевной и тѣлесной свѣжости! Его Ексц. епископъ Александеръ всѣмъ намъ милого Ювиланта въ окремѣшномъ архипастырскомъ признательномъ декретѣ привиталъ. И мы съ щирого сердца желаеме Ему еще дальшихъ счастливыхъ роковъ на многая и благая лѣта!

Его Ексц. епископъ Александеръ назначити изволилъ: окр. намѣстника и пароха въ Ублѣ о. Александра Фирцака совѣтникомъ еписк. Конзисторіи, пароха въ Гудѣ о. Ореста Галушкая почет. намѣстникомъ, администратора въ Инячовцахъ о. Михаила Лейнера парохомъ и почет. намѣстникомъ. Всѣмъ отличеннымъ изъ щирого сердца благожелаеме!

Дальши назначенія: Павелъ Карцубъ мол. изъ Н. Верецкихъ парохомъ до Клокочова, Стефанъ Чизмаръ изъ Грибовецъ admин. до Нового Села, Тиборъ Марковичъ admин. до Грибовецъ, Стефанъ Копикъ (перебр. изъ епарх. пряшевской) admин. до Ниж. Верецкихъ, Михаилъ Пея adм. до Ладомирова, Василій Невицкій изъ Славковецъ парохомъ до Шамудовецъ, Іосифъ Карпинецъ (перебр. изъ епарх. пряшевской) admин. до Дѣлка, Георгій Станинецъ изъ Салдобошу admин. до Вонѣгова, Сте-

http://rusyns-library.org – «Русинська Библіотека - ИИФ въ Ужгородѣ» - "Библіотека Стефана Бендаса", 12.2015

фанъ Зомборій admин. до Ганичъ, Петръ Погорѣлякъ изъ Кушницѣ admин. до Тернова н. Тисою, Елемиръ Дунда admин. до Салдобоша, Михаилъ Горнякъ сотр. до Лютой, Василій Каворданій admин. до Кошельова, Иванъ Малишка admин. до Негровця, Иванъ Матейки admин. до Репинного, Василій Маттушъ admин. до Кушницѣ, Василій Мигалчинецъ admин. до Княгинины, Михаилъ Тербанъ admин. до Чорного Потока, Михаилъ Немешъ admин. до Рост. Пастели, Иванъ Гранчакъ доч. admин. до Ярку, Стефанъ Гойдичъ намѣст. парохъ изъ Кальника парохомъ до Корытнянъ, Юлій Чонка admин. до Славковецъ, Юлій Микуланинецъ парохомъ изъ Лѣницъ до Кальнику, Стефанъ Уйгелій доч. admин. до Ганьковици, Евгеній Довговичъ admин. до Лѣницъ, Михаилъ Бендасъ (перебр. изъ епархіи пряшевской) сотр. до Севлюша, Михаилъ Сердій (изъ еп. пряш.) сотр. до Фалкушовецъ.

До центральной службы назначеннѣ до Ужгороду: почет. намѣстникъ и парохъ кузмицкій о. Антоній Мигаловичъ профессоромъ Закона Божого къ женской учит. семинаріи, о. Александеръ Бачинскій быв. севлюшскій сотрудникъ счетоводомъ епарх. фунд. Кассы.

Воинскій куратъ шт. капитанъ о. Віоландъ Андоръ въ Бырнѣ 12 го юлія былъ министерствомъ повышенъ на майора.

Протоигуменомъ провинціи св. Николая на Подкарп. и Пряшевской Руси на дальшихъ 5 лѣтъ назначенъ Архимандритомъ въ Римѣ дотеперѣшный протоигуменъ о. Поликарпъ Буликъ ЧСВВ.

Въ дняхъ отъ 30. августа до 3. септембра подъ проводомъ о. Василія Ваврика ученого молодого члена ЧСВВ съ участью 60 посторонныхъ священниковъ и части греміяльного духовенства отбылися въ ужгородской дух. семинаріи священнически дух. реколлекціи, на которыхъ по дотеперишному обычаю и Его Эксцеленція епископъ Александеръ участвовалъ.

Михаилъ Тамашъ доручитель епарх. Кассы, экспедиторъ Душпастыря, Доброго Пастыря и ЦКОВ на 49-омъ году своей жизни послѣ 2 мѣсячной тяжкой немощи въ ужгородской больницѣ 8 го септембра т. г. въ Бозѣ упокоился. Глубоко смущаемеся надъ преждевременнымъ отходомъ характерного, вѣрного и все совѣстного, милого намъ соработника! Похороны 10-го септ. кончили Его Эксц. епископъ Александеръ и каноникъ А. Илницкій. Вѣчная ему память!

http://rusyns-library.org – «Русинська Библіотека - ИИФ въ Ужгородѣ» - "Библіотека Стефана Бендаса", 12.2015

Radio Electro Mechanica

„ANTENA“

Властитель фирмы: ELEMÉR BENEDIKT

Užhorod, Kino-Passage (Кино-пасажъ) Telefon: 474.

Найсолиднѣйша торговля на радіо-апараты всего рода и всякой квалиты наймодернѣйшихъ типовъ отъ найдорожшихъ ажъ до найдешевшихъ принимаючихъ машинъ.

Додаваетъ новѣ апараты на умѣреннѣ мѣсячнѣ исплаченія и замѣнюетъ старѣ апараты при найвыгоднѣйшихъ условіяхъ. Фаховѣ поправки пошкодженныхъ апаратовъ и наполненіе акумулаторовъ за найтуньшѣ цѣны.

Фирма отпоручается Впр. Духовенству околичному, якъ додавателька многихъ уважаемыхъ Членовъ Центрального Клира Ужгородского.

Запросѣтъ информаціи и убѣдитеся про солидность нашей фирмы!

Книгопечатня ОО. Василіянъ въ Ужгородѣ.